

LOS SIETE

DE GERONA



Jueves, 21 de julio de 1977 - Número 10.433

X ANIVERSARIO DEL FESTIVAL DE MUSICA DE CALONGE

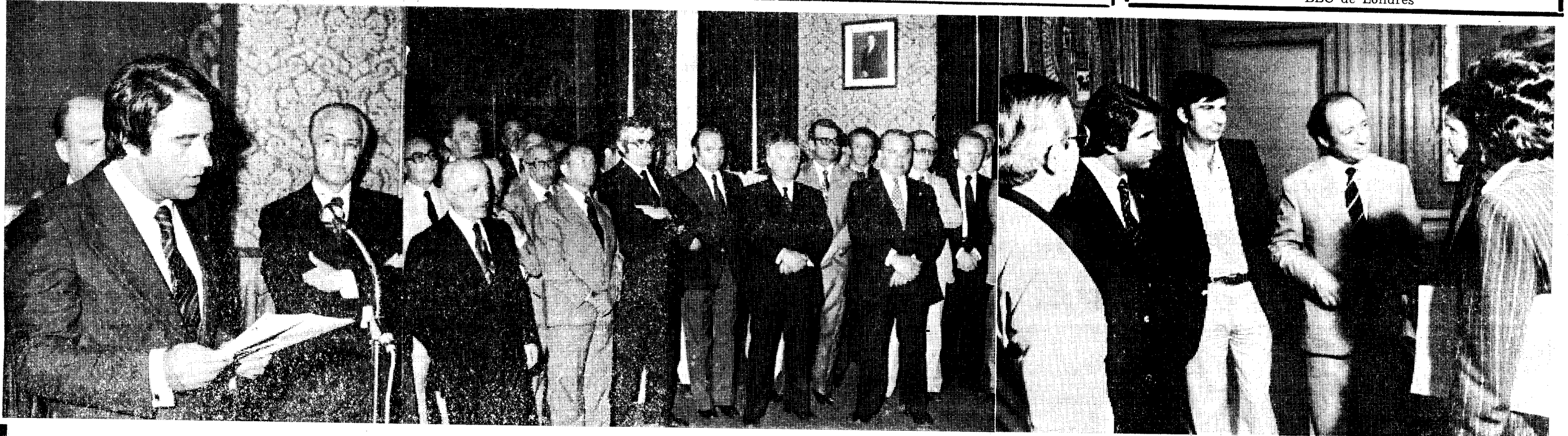
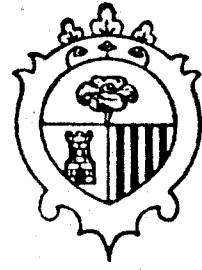
Plaça del Castell Medieval

Dia 26 de Juliol del 1977

A les 22'30

Concert de guitarra y orquesta ORQUESTRA SOLISTES DE CATALUNYA

(25 professors solistes de l'Orquesta Ciutat de Barcelona). Director: Hikutaro Yazaki Director de la Sinfónica de la BBC de Londres



AYER, EN EL GOBIERNO CIVIL

TOMO POSESION EL NUEVO GOBERNADOR, DON JOSE MARIA MESA PARRA

(PAGINA 5)

Objetivo: La Segunda División A



Mañana, a las 12, en Las Cortes

El Rey dirigirá un mensaje a los nuevos diputados y senadores

(PAGINA 2)

El Ministerio de Justicia ha elaborado una reforma del Reglamento Penitenciario

ROTAS LAS NEGOCIACIONES, LA SOLUCION AL CONFLICTO DE LA PRISION DE CARABANCHEL DEPENDE DEL MINISTERIO DEL INTERIOR

(PAGINA 7)

Si no hay oferta empresarial

La huelga de las gasolineras se iniciará el día 29

(ULTIMA PAGINA)

Controversia obispo Lefebvre - cardenal Silva, en Chile

Se ultiman las medidas económicas para el Consejo del sábado

Ayer, reunión de la Comisión Delegada del Gobierno y hoy, de la de Subsecretarios

(PAGINA 7)

Lo dijo el presidente y lo reafirmó el entrenador en su parlamento. El objetivo del Gerona C. de F. es ascender a Segunda División A. Mauricio Durán pidió el máximo esfuerzo. Gerardo Gatell puso de relieve que se habían terminado las vacaciones. Ayer, en el «Estadi», el Gerona 77-78 fue presentado oficialmente. Caras nuevas, sonrisas, esperanza y buenos deseos. Esperemos que el panorama no cambie después de haberse disputado las treinta y ocho jornadas del torneo liguero. (Foto SANS)

“Competició de Cant d'Ocells” en Sant Hilari Sacalm



La plaza Gravalosa, de Sant Hilari Sacalm, fue de nuevo escenario de una siempre interesante competición: la del «cant d'ocells». El pasado domingo, día 17, a las nueve de la mañana, dio comienzo el Concurso, con la participación de infinidad

(Pasa a la última página)

Autonomías regionales y democracia municipal

La reciente Declaración Programática del Gobierno aborda el problema de la descentralización en dos frentes básicos: las autonomías regionales y la elevación del papel y atribuciones que habrán de corresponder

(Pasa a la pág. 7)



En una polémica controversia ha desembocado la visita que ha efectuado a Chile el disidente obispo francés Marcel Lefebvre, quien promueve un movimiento tradi-

(Pasa a la última página)

OREJA LO PEDIRA OFICIALMENTE EL DIA 28

EL INGRESO DE ESPAÑA EN LA CEE, CECA Y EURATOM

(PAGINA 2)

LOS SITIOS

Redacción, Administración y Talleres:
C. Barcelona, 29

TELEFONOS:

Dirección: 20 39 30
Redacción y Talleres: 20 20 42
Administración: 20 18 82
Depósito Legal GE - 2 - 1953

Edita: M. C. S. E.

Director: Gonzalo Garrido
Año XXXV

Precio del ejemplar: 12 pesetas



Mañana, a las 12, en las Cortes El Rey dirigirá un mensaje a los nuevos diputados y senadores En el acto inaugural de la primera Legislatura de la Corona

La atención de las gentes se centra ya en la solemne sesión inaugural de la primera Legislatura de la Corona, que se celebrará mañana en el Palacio de las Cortes y en sesión conjunta de ambas Cámaras. El Rey dirigirá un

mensaje —presumiblemente de alguna extensión y de contenido más allá de lo protocolario— y, por lo que se sabe, redactado sin intervención del Gobierno, que todos podremos seguir en directo a través de la pequeña pantalla. Se ha sugerido a los diputados traje oscuro, sin especificación concreta respecto a la corbata, aunque es probable que la utilicen casi todos los asistentes.

Con el añadido de que el Plan Económico une, a la propia complejidad técnica de su elaboración, la necesidad de atender un triple frente de consultas y negociaciones: con los sectores o intereses concurrentes en la UCD —desde el liberalismo a la social-democracia—, con los partidos políticos de oposición y con las centrales sindicales y organizaciones de patronos.

Por cierto que se acusan, en algunos comentarios editoriales, los ecos del fuerte palmetazo propinado por «The Wall Street Journal» al Plan Económico de Fuentes, Quintana y, en particular, a la decisión devaluatoria. Nuestro Gobierno no puede desconocer la opinión que, a través de ese periódico, expresa el mundo financiero de los Estados Unidos, aunque los problemas que plantea tienen otras soluciones alternativas a las deseadas por el gran capital. Para decirlo con entera claridad: es obvio que la productividad habrá de ser la gran receta para nuestra recuperación económica, pero sería gravemente distorsionador hacer de la productividad «el objetivo, en vez de medio al servicio de objetivos políticos de Justicia».

PREPARATIVOS PARA EL SOLEMNE ACTO DE INAUGURACION DE LAS CORTES

Madrid, 20. — (Cifra). — Continúan a buen ritmo los preparativos que se realizan en el salón de sesiones del Palacio de las Cortes para el solemne acto de inauguración

de las nuevas Cámaras, que se celebrará pasado mañana, día 22, a las doce de la mañana, en presencia de Sus Majestades los Reyes de España.

Don Juan Carlos y Doña Sofía ocuparán, en dicho acto, dos sillones, tapizados en rojo y con el escudo nacional en el respaldo, que estarán situados en la Presidencia del salón de sesiones.

A la derecha de Sus Majestades, ocuparán sus asientos respectivos el presidente de las Cortes, Antonio Hernández Gil, y el letrado mayor, Felipe de la Rica. A la izquierda, tomarán asiento los presidentes de la Cámara de Diputados y del Senado.

Las Mesas de ambas Cámaras ocuparán los asientos situados delante de la Presidencia, donde antiguamente se ubicaba el Banco Azul del Gobierno. Todavía no se ha decidido qué tapiz se colocará tras la presidencia, ya que parecen existir determinadas dudas entre el escudo real o el escudo nacional.

En la sesión de apertura, y tras ser anunciado por el presidente de las Cortes, únicamente hablará Don Juan Carlos, quien pronunciará un discurso dirigido a los nuevos diputados y senadores.

En otro orden de cosas, se está procediendo a instalar, en las diversas dependencias del Palacio, un circuito cerrado de televisión, a fin de que puedan presenciar la ceremonia aquellas personas que no puedan acceder a las tribunas.

En la secretaría del presidente de las Cortes se están recibiendo en la actualidad, centenares de peticiones de invitaciones para asistir a esta sesión, que serán difíciles de atender dado el poco espacio de que se dispone en las tribunas, menor aún que el habitual, a causa de la ampliación del espacio reservado a los representantes de los medios informativos.

Esta mañana ha visitado el Palacio de las Cortes el jefe de protocolo de la Casa del Rey, Antonio de Villacieros, con el fin de proceder a ultimar detalles.

La pena de muerte, una venganza social inútil

Ha de tratarse de que los Códigos no basen su eficacia en el concepto arcaico y bárbaro de la coacción

Hasta que, en el siglo XVIII, se iniciara con amplias dimensiones la campaña contra la pena de muerte, sólo algunos filósofos, como San Agustín o Duns Scotto, habían negado la justicia de la misma. Aun superando el concepto del sufrimiento adicional —que en algunas sociedades, no muy lejanas en espacio y tiempo, permitió acompañar la muerte de dolorosas torturas—, los defensores de la llamada pena máxima permanecían anclados dialécticamente en su presunta utilidad social, a través de los siguientes argumentos:

- 1). Es la única pena que intimidara suficientemente a los grandes criminales.
- 2). Es menos inhumana y dolorosa que la cadena a perpetuidad.
- 3). Contribuye a la selección perfecta de la humanidad, al excluir de su seno a individuos inadaptados o antisociales.

Los Códigos modernos han suprimido, prácticamente en todo el mundo, la cadena a perpetuidad, pasando a denominarse cadena perpetua la de diez, veinte o treinta años, según los países. El segundo argumento ha perdido, pues, todo valor. En cuanto al tercero, no merece mayores comentarios, ya que en la misma concepción podría ampararse la muerte de subnormales, ancianos, etcétera.

Durante el siglo XIX, los partidarios de la abolición de la pena capital hubieron de apoyarse en razones morales y humanitarias; pero en las últimas décadas se han conseguido pruebas científicas sólidas en respaldo eficaz de lo que el sentido común intuía, esto es, de la inutilidad social de la pena de muerte. Así, al gran argumento ético del carácter irreparable de esta pena —en lo que se distingue de cualquier otra eleva a niveles dramáticos el riesgo, siempre posible, del error judicial—, los modernos estudios de psicología, fisiología y de «medicina» y «psicología» modernas técnicas de encuesta, han permitido agregar que:

- A) La pena de muerte es un riesgo asumido irrimediamente por los grandes criminales sobre los que, por tanto, no tiene potencialidad intimidadora alguna.
- B) En los países donde se ha suprimido la pena de muerte no se ha producido ningún

aumento estadístico de la criminalidad e incluso, en ocasiones, ésta ha descendido. Aparece, pues, como una venganza social inútil desde el punto de vista de la prevención del delito.

C) El espectáculo de las ejecuciones, bien directamente o a través de los medios informativos, estimula los peores instintos del ser humano; efecto desmoralizador que llega al paroxismo de las ejecuciones públicas.

Puede, por tanto, afirmarse con entero rigor que la pena de muerte carece de utilidad social. Su férrea conservación en los países menos civilizados —y las grandes dificultades para su definitiva erradicación de las sociedades progresivas— tiene mucho que ver con las bajas pasiones de la venganza y el odio. Y, desde luego, más con la defensa por el terror de esquemas represivos, que con la promoción del orden justo.

Sin embargo, es preciso advertir que la lucha contra la pena de muerte no ocupa ya la vanguardia de las leyes y de su aplicación. Es necesario ir más allá, a la posición donde converge la ciencia jurídica con el conocimiento biológico del ser humano; hay que ir a la superación del concepto de pena y a la misma erradicación de la pena, esto es, sustituir el castigo o la marginación del delincuente por técnicas para su plena reinserción social. Se trata, en suma, de que los Códigos no basen su eficacia en el concepto arcaico y bárbaro de la coacción.

Nada es más fácil que calificar de utópicos los conceptos progresistas; pero nada tan difícil como invalidarlos en el terreno del conocimiento, a la luz de la ciencia y de la ética. También hubo, en siglos pasados, argumentos de supuesta sensatez social a favor de la esclavitud, la muerte de los deformes, el genocidio y la tortura. No existe un ejemplo veraz de utilidad social de la justicia, a menos que entendamos por utilidad social el beneficio y el confort de unas minorías. Muchas propuestas utópicas lo son únicamente en la medida en que impidamos —por intereses particulares, por falta de imaginación o por sumisión a los lugares comunes— su aplicación, su praxis. Ricardo BLOOM

Oreja lo pedirá oficialmente el día 28 El ingreso de España en la CEE, CECA y EURATOM

Bruselas, 20. — (Efe). — España pedirá oficialmente el día 28 de julio, su ingreso en las Comunidades Europeas (CEE, CECA y Euratom), a reserva de la decisión final del Consejo de Ministros que se reunirá en Madrid el próximo sábado.

El portavoz oficial del Ministerio belga de Asuntos Exteriores confirmó hoy que el titular español, Marcelino Oreja Aguirre, visitará Bru-

selas los días 27 y 28, con ese motivo.

Oreja se entrevistará el 28 con su colega belga, Henri Simonet, actual presidente del Consejo de Ministros de las Comunidades Europeas, y le entregará los tres documentos oficiales en que España solicita su adhesión a la CEE (Comunidad Económica Europea), CECA (Comunidad Europea del Carbón y del Acero), y Euratom (Comunidad Europea de la Ener-

gía Atómica).

La petición, una vez establecidas las condiciones políticas democráticas estipuladas en el Tratado de Roma, se hace en virtud de su artículo 237: «Cualquier Estado europeo puede solicitar convertirse en miembro de la Comunidad. Debe dirigir su demanda al Consejo de Ministros, el cual, después de tener en cuenta el dictamen de la Comisión Europea, se pronunciará por unanimidad».

DECLARACIONES DE RIBERA ROVIRA SOBRE EL MERCADO COMUN

Barcelona, 20. — (Cifra). — «Creo que la mayor ventaja que tiene la solicitud española de entrar en el Mercado Común es que España es Europa y como tal país europeo debe estar inserto en la Comunidad», manifestó el presidente de la Cámara de Comercio, Industria y Navegación de Barcelona, Andrés Ribera Rovira, a la agencia «Cifra», en relación con la posible solicitud de España para ingresar en el Mercado Común.

«El inconveniente que le veo a la petición —añadió el señor Ribera— se deriva de la problemática de las negociaciones, que se han de llevar de forma que no perjudiquen el desarrollo económico español y sea un freno y no un beneficio. Este inconveniente es particularmente difícil, en estos momentos, dada nuestra situación económica actual».

Para el presidente de la Cámara está claro que la Comunidad Económica Europea intentará defender a los Nueve y pondrá condiciones, que no siempre serán favorables a España.

«Estos inconvenientes —dijo, más adelante— se darán en el plano agrícola con Francia e Italia, y en el industrial, con Alemania y los Países Bajos».

Por último, el señor Ribera dijo: «La resolución de los problemas con el Mercado Común es de tiempo, es decir, para poder adecuar el desarme arancelario y la tasa sobre un valor añadido, lo cual hace necesario una reforma a fondo de nuestra legislación administrativa y laboral, y especialmente por lo que hace referencia a los seguros sociales para poder adaptarlos a los de la Comunidad. No podemos ser europeos a medias».

NO HABRA MINISTERIO DE JORNADA

San Sebastián, 20. — (Cifra). — Por primera vez desde hace cuarenta años, la capital donostiarra no será sede del Ministerio de Jornada.

La «Casa Blanca de Aytes», Palacio donde se desarrollaban las actividades del Ministerio de Jornada, permanecerá cerrado durante este verano.

NUEVO MINIMO EN LA BOLSA

Madrid, 20. — (Cifra). — La Bolsa de Madrid ha vuelto a alcanzar en la sesión de hoy un nuevo mínimo en lo que va de año, al situarse en 84,46, lo que representa 0,49 puntos menos que el anterior mínimo, registrado ayer.

Guillem Rocas, Amadeo Fontanet y su hija Elvira, exponen en Palafrugell



Al igual que en toda la costa, continúan en Palafrugell las aperturas de muestras de arte. Y este último fin de semana les tocó el turno a Amadeo Fontanet en la sala d'art Empordà junto a su hija Elvira. El primero, con sus personales acuarelas y una novedosa colección de óleos elaborados a la espátula, y Elvira, que vuelve a la cerámica después de

varios años de inactividad y nos la muestra. Es ésta cuidada y de noble realización, con una policromía brillante. Mientras, Guillem Rocas en la Sala Altamira con sus óleos de interiores y unas muy interesantes notas marinas, completa el panorama de exhibiciones pictóricas.

X. AMIR

un diario para...
MARCA
la juventud deportiva
MARCA

JOVEN PRODUCTOR
Se organizan diversos concursos industriales y agrícolas.
INFORMACION:
c/. Julio Garreta, 14-Tel. 20.15.54-GERONA

Suscribase a **LOS SITIOS**

Espectacular intoxicación masiva en Osaka



Varios visitantes de la Feria del Mueble en Osaka (Japón) sufrieron una intoxicación a causa de alimentos en mal estado. En la foto se puede ver a los afectados tirados en el suelo, en espera de su traslado al hospital general de la ciudad.

Los besos, la noche, la suegra, en los títulos de discos prohibidos desde los años sesenta

Madrid, 20. — (PYRESA). — Desde el año 1960, han sido prohibidos en nuestro país 4.353 títulos musicales, según descubre «Gaceta Ilustrada» en un repor-

taje publicado en el número que se encuentra a la venta. Esta historia comienza a escribirse el 6 de septiembre de 1960 por obra y gracia del entonces Ministro de Información y Turismo, Arias Salgado. Aquel día todas las emisoras del país debieron recibir un folio multicolor procedente del recién desaparecido Ministerio que decía: «Relación número uno de textos gramofónicos calificados como «no radiables» por esta Dirección General». Aquella lista contenía catorce títulos prohibidos: el primero de ellos, toda una ironía, «Carinosamente».

Destacan en cuanto a prohibiciones los años 1962, primer año de Fraga como Ministro, muy lejos todavía de la canción política o testimonial, y el año 1971, pleno mandato de Sánchez Bella, auténtico récord, cuyas relaciones de prohibidos encierran unos títulos de presumible compromiso con la realidad, lejos ya del primer quinquenio de los años sesenta. Tras Sánchez Bella, quien en sus 44 meses de mandato condenó al silencio nada menos que a 1.570 títulos, están Liñán, que en seis meses logró una media de 27 títulos, prohibidos mensualmente; Martín Gamera y Fraga, con 17,8 y 16,5, respectivamente. En el polo contrario destaca Pío Cabanillas, quien de la mínima de 4,1 títulos no radiables, y la máxima de «emistados», 7,5.

Los temas más censurados en los títulos de canciones son, según se muestra en el reportaje, los besos, la noche, el macho... y curiosamente, la suegra.

El zapato de Cenicienta

La historia de la Cenicienta es una bella historia. Eso dicen. Pero uno tiene sus reparos. Porque la historia es bella solamente desde que pierde el zapato. Antes, nada. Antes era una esclava hogareña sumida, además, en el desprecio de sus hermanastras y madrastra, respectivamente. En el cuento de la Cenicienta uno echa en falta al hombre, al padre. Tal vez hubiera muerto —mejor, tal vez lo hubiera matado el cuentista— pero lo cierto es que no hay ninguna mención concreta para el hombre de la casa. Y aunque puedan tacharnos de machistas, uno sigue creyendo que en la casa de Cenicienta se nota el desorden. De las cuatro mujeres, una anda con el tráfago de la limpieza y demás. Las otras tres, preocupadas por el acicalamiento, por la pesca —con premeditación y alevosía— de futuro marido.

AL. mi nar

No hay mal que cien años dure. El hada buena —porque hay que especificar, ya que hay hadas malas— monta su número de la carroza, de los ratoncitos y de las campanadas de medianoche. Cenicienta liga —ustedes perdonen— con el príncipe. Y a las doce pierde el zapato.

El zapato del cuento es todo un símbolo y nos sirve para entrar con buen pie en el tema nuestro de hoy. Porque de zapatos se trata. Zapatos maravillosos pueden ser porque por lo que cuestan, lo parece. Por lo que cuestan, que no por lo que valen.

A ver si nos explicamos. Unos zapatos fueron comprados en dos mil trescientas pesetas. Cabe decir que los zapatos eran bonitos. Días después esos mismos zapatos —bueno, los mismos no, otros pero del mismo modelo— estaban en otro escaparate de otra zapatería y el precio era de mil trescientas. La diferencia es notable. Uno hizo las averiguaciones oportunas. El mismo modelo, el mismo fabricante, la misma calidad. Para que nos entendamos. El mismo zapato. Uno siguió haciendo más averiguaciones. Al parecer el precio de fábrica del zapato era de ochocientas pesetas. En una zapatería ganaban en el par quinientas pesetas. En la otra zapatería, con el mismo par, ganaban mil quinientas pesetas.

Ahí queda eso. Sin más comentarios. Como nuestra aportación en defensa de los consumidores, que pasan, a veces, por consumidos.

Como decíamos al principio, el zapato era digno del cuento de la Cenicienta...

BOUSO MARES

GERONA CAPITAL

La Costa Brava, en plena temporada de exposiciones plásticas

En nuestra ciudad, dos importantes muestras en la Fontana d'Or: las cerámicas de Carles Sala y los óleos de Pau Vila

Si la Costa Brava reúne en estas semanas la plena actualidad artística de nuestras comarcas, no es menos cierto que en nuestra ciudad podemos contemplar dos exposiciones que en sus respectivos géneros deben merecer la atención del público interesado en arte, y a ellas nos referimos en primer lugar, para ofrecerles después, una selección de las más interesantes muestras que pueden contemplar en la Costa Brava estos días.

CARLES SALA. EN LA FONTANA D'OR

Efectivamente, la primera exposición en nuestra ciudad del ceramista bisbalense Carles Sala, ha tenido el mejor de los marcos, cual es el restaurado edificio de la Caja de Ahorros Provincial, donde sus piezas alcanzan un marco excepcional y que sirve para que destaquen en su perfección. La exposición situada en la

PAU VALLS Y SUS PINTURAS. EN LA FONTANA

Paralelamente a la exposición de Sala, en el primer piso de la Fontana, en su sala gótica, exponen sus pinturas el artista Pau Valls, residente entre nosotros y que con una perfección técnica extraordinaria, camina básicamente por dos sendas, una que siempre nos merece un profundo respeto, cual es la del retrato, y otra la del paisaje, básicamente de la Costa Brava, donde reside.

Pau Valls es, ante todo un artista. Y es importante en la actualidad, señalar estos extremos por cuanto lamentablemente en nuestra opinión, el arte es utilizado por y para otras cuestiones y vertientes, que se sirven del mis-

Paralelamente a esta muestra, las cerámicas de Sala se exhibirán a nivel comercial en la Galería 138 de los Albatros, en Playa de Aro, durante todo el verano.

Si ha elegido la cerámica, ha sido en base a que es mujer de nuestro país, y la cerámica, ya lo hemos escrito antes, es esencialmente gerundense. Las obras del Nautico, nos explicaron mucho de la sensibilidad de unas manos que no sólo trabajan el barro, entendemos que lo miman y consiguen de él formas en perfección que nos hacen esperar nuevas muestras de Quimet, que estamos seguros que ha hallado en la cerámica un oasis espiritual.

ESCULTURAS Y DIBUJOS DE ROSA SERRA. EN S'AGARÓ

Ha vuelto a los salones de La Gavina de S'Agaró una de las más exquisitas esculturas gerundenses del momento, la olotense Rosa Serra, que presenta además, una muy importante selección de sus dibujos, lo que viene a demostrar-

una dulzura que contrasta en cierto modo con la rigidez de su dibujo, necesario por otra parte para alcanzar este perfecto dominio de una técnica que suelen conseguir los artistas cuando tienen una madurez de edad, que la juventud de Rosa Serra, comprende y satisface, pues nos permite aventurar que de continuar en esta línea de profundidad plástica, puede llegar a ser, si acaso aún no lo es, una de las primeras esculturas de la Cataluña contemporánea. Sin duda, su obra en el perfecto marco de S'Agaró configura uno de los espacios más valiosos del arte en este verano del 77.

LA IMPORTANTE EXPOSICION DE MORADELL. EN PALAMOS

Decididamente Luciano Vergara está dispuesto a que esta temporada en sus galerías Tramontan de Palamós, alcance un nivel de calidad de perfección técnica, a base de una rigurosa selección de los artistas más importantes que la panorámica actual nos pueden ofrecer. Y en esta quincena ha elegido a un artista esencialmente palamosense: Ernest Moradell, con una trayectoria plena, en casi cuarenta años de actividad, y que precisamente en plenitud creadora, no diremos de su madurez por cuanto es aún joven, especialmente en el plano artístico, pero sí con unas experiencias —importantes, Moradell, que ha inscrito su nombre propio en los museos y en las enciclopedias del arte contemporáneo del país, a través de la obra gráfica, nos demuestra, que sin esta esencia de pintor, no se pueden conseguir las metas anteriores. Su obra, curiosamente tiene muy poco de cartelista, y si, en cambio mucho de pintura en el estricto y más bello sentido de la palabra. Moradell, sin necesidad de hacer concesiones comerciales, consigue una pintura perfectamente asequible, y al mismo tiempo con una calidad y una imaginación creadora que sólo se da en el auténtico artista. Creemos que esta muestra de Palamós nada tiene que ver con la obra gráfica de Moradell. Son dos mundos, por lo menos así lo entendemos, completamente distintos e igualmente válidos. En ambos se nos da el artista y en ambos este artista consigue niveles realmente importantes. Creemos que estamos ante uno de las exposiciones más válidas, desde todos los puntos de vista, que en estos momentos se dan en la Costa Brava.

J. Víctor GAY



La exposición de cerámicas de Carles Sala en Playa de Aro, ha causado gran impacto entre el público extranjero. Así acudieron a visitarla el periodista francés Jacques Idier, que realizó un reportaje para la primera cadena de la TV del vecino país, y señor Michael Tourliere, director de la Escuela Superior de Artes Decorativas de París (con camisa oscura), quienes aparecen con Carles Sala (camisa blanca) y la señora Idier, examinando algunas de las originales piezas de este artista bisbalense, tan difundido en Francia.

planta baja, acoge tres tendencias básicas en la creatividad de Sala: lo tradicional, que en él es esencia, para alcanzar metas superiores, el estilo modernista, en un válido intento de recuperación de cerámicas que tuvieron una representatividad en un momento plástico vital para Cataluña, y la técnica «raku», que de procedencia oriental, ha sido adaptada por procedimientos que hemos de calificar de alquimistas, por Carles Sala, hasta lograr una perfección final en la obra, que hace de estas cerámicas, piezas insólitamente bellas.

Sala ha sido un intenso trabajador, ha profundizado en la técnica, primero en la propia, en la que ha sido base de La Bisbal, después, cuando auténticamente lo sabía todo, pasó a Francia, donde en diversos centros de formación cerámica siguió en esta tarea formativa, y en su inquietud sigue buscando técnicas, formas, trabajos, como corresponde a todo artista entregado a su técnica.

La exposición de la Fontana es la mejor demostración de lo que puede llegar a significar la cerámica en un arte esencialmente gerundense, con proyección universal.

No creemos exagerar si decimos que la exposición de Carles Sala, es la muestra más relevante de cerámica que se ha ofrecido en Gerona, en los últimos años.

mo en lugar de servirle. Evidentemente, el artista, como ciudadano, debe tener, sus posiciones, pero, no siempre compartiremos que se utilice un arte para otros fines que no sean los artísticos. Pau Valls, es un artista, y lo primero y principal que le interesa es su arte, a él se ha entregado con entusiasmo, con calidad evidente y con profundidad temática.

El retrato, exigente y difícil siempre, ha llegado a dominio con sorprendente perfección y sin duda por este campo tiene muchas posibilidades. Pero, personalmente nos quedamos con el paisajista, tal vez porque es donde el pincel de Pau Valls encuentra la senda de libertad y también de profundidad que merece una obra de perfección y de dominio que podría hacerle servir de la misma, pero Pau Valls, precisamente porque domina la técnica no se deja dominar por ella. En sus paisajes el reflejo de su seriedad interior alcanza una expresión plástica singular y bella.

LAS CERAMICAS DE QUIMETA, EN EL C. N. DE SAINT FELIU

Solamente una semana, un espacio excesivamente breve, estuvieron expuestas las cerámicas de Quimet, en el Club Náutico de Sant Feliu de Guixols. Creemos un error una exposición tan breve, especialmente cuando se trata de una obra delicadamente femenina, sencilla y esencial, como la de esta discreta ceramista, que incluso esconde su apellido, para que su obra no se identifique con la primera dama de la población. Para Quimet, así seguiremos llamándola, el arte, tal vez pudo empezar como una diversión, un salir de la actividad habitual, pero, estamos seguros, que en estos momentos, ha sobido entrar en lo que tiene de profundidad, de

TVE PROGRAMAS

- HOY, JUEVES**
- Sobremesa:**
13.45 Carta de ajuste: David Courtney.
14.00 Programa regional simultáneo.
14.30 Apertura y presentación.
14.31 Gente.
15.00 Telediario. Primera edición.
15.35 ¿Quién es...?
- Tarde:**
16.05 Oficina Delphi. Proyecto: «El hombre del piso de abajo».
16.55 Variaciones sobre un tema coccó: Tchaikowsky.
17.20 Dibujos animados.
18.00 Toros. Desde Barcelona.
20.00 Un globo, dos globos, tres globos. Cosas de chicos: «Flores para su tumba». Mundo acústico: «Grandes bolidos y barcos antiguos».
- Noche:**
21.00 Telediario. Segunda edición.
21.30 Tour de Francia. Resumen de la etapa del día.
21.40 «Feliz quien como Ulises», 1969.
00.05 Última hora.
00.15 Poesía e imagen.
00.20 Despedida y cierre.
- UHF**
19.15 Carta de ajuste. Flamenco: Manuel de Paula.
19.45 Presentación y avances.
19.46 Dibujos animados. «Gulp».
19.55 Redacción de noche.
21.00 Polideportivo. Actualidad deportiva.
22.30 Trazos.
23.30 Despedida y cierre.
- LA VOZ DE GERONA**
8.00 Bon día, Gerona.
8.05 Feliz despertar.
8.25 Top 50 de España.
8.15 Mundo musical.
10.45 Radionoticias.
11.00 Boletín de RNE.
11.05 Silbando al trabajar.
12.05 Favoritos Radiocadena.
12.35 Club de amigos.
13.00 Al otro lado del mar.
13.20 Polideportivo.
13.30 Panorama.
13.45 Cita con la canción.
14.02 Cambios de la Bolsa facilitados por el Banco de Bilbao.
14.14 Avance discos dedicados.
14.23 Orientativo.
14.30 Diario hablado de RNE.
15.05 Con ustedes.
15.20 Tarde en ritmo.
16.30 Novela.
17.25 Francis.
18.00 Variedades radiofónicas.
19.22 Santo Rosario.
19.45 Páginas maestras.
20.30 Vuelta Ciclista a Francia.
20.45 Radiocadena actualidad.
21.00 Panorama.
21.18 Discoteca Sound.
21.40 Mini-recital (Els dijous, amb català).
22.00 Diario hablado de RNE.
22.35 Nocturno.
23.55 Radionoticias.
24.00 Sumario y cierre.

Nuevos cargos local y regional en el Banco de Vizcaya

El hasta ahora director de la sucursal en Gerona del Banco de Vizcaya, don Eduardo Moncada, ha tenido la gentileza de enviarnos un atento saludo, en el que se nos ofrece en el nuevo cargo de subdirector regional de la citada entidad bancaria para el que ha sido designado por la superioridad. Asimismo, y en su sustitución, se ha hecho cargo de la dirección de la sucursal gerundense, don Fidel Font Torres.

A la par que agradecemos su gentileza, deseamos a los señores Moncada Doménech y Font Torres toda clase de éxitos en el desempeño de las misiones que les han sido confiadas.

TORRE EN CALONGE

Nueva. A 3 min. Playa
Estilo rústico catalán. 3 hab. con arm. Salón-Comedor a dos niveles, 2 baños. Porche en rotunda. Terraza, Hermosa vista. Con todas las comodidades.
— Precio 1.725.000 ptas.
— Entrada 300.000 ptas. Resto a convenir hasta 11 años.
Buena oportunidad. Llame al Tel. (93) 207 14 12 de Barcelona.

Anúnciese en «LOS SITIOS»

Edificio "ZARAGOZA"



INFORMACION Y VENTA
Avda. Jaime I, 3 - 20 60 82

(dentro de la Zona Residencial MEDIODIA)

VENTA DE PISOS Y LOCALES COMERCIALES

TENEMOS PISOS DE VARIAS SUPERFICIES Y DISTRIBUCIONES PARA QUE VD. PUEDA ESCOGER.

Desde 49 m². hasta 127 m². y de 1 a 3 terrazas por piso

CONSTRUYE HOMS

La ciudad, hoy

SANTORAL
HOY
San Lorenzo de Brindis
MAÑANA
Santa María Magdalena

FARMACIAS DE TURNO
(De 9 mañana a 10.30 noche)

FARMACIA PLA
Carrer Nou, 4
FARMACIA GARRIGA
C. Catalina Albert, 5
(Plaza de Toros)

TURNO DE URGENCIA
(De 10.30 noche a 9 mañana).

FARMACIA PLA
Carrer Nou, 4
SERVICIO DE URGENCIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Avlso: Calle Santa Clara, 23. Teléfono 200012.
Domingos y festivos: De 9 mañana, a 9 mañana, del día siguiente.
Días laborables: de 5 tarde, a 9 mañana, del día siguiente.

TELEFONOS PARA CASOS URGENTES
POLICIA MUNICIPAL 20 45 28
POLICIA 20 14 44
GUARDIA CIVIL 20 86 50
GUARDIA C. TRAFICO 20 13 81
POLICIA ARMADA 20 16 37
BOMBEROS 20 00 80
J. P. SANIDAD 20 00 54
TELEGRAFOS 22 20 00
CRUZ ROJA 20 04 15
CUPON CIEGOS: 246

LEA LOS SITIOS

CINES

CINEMA MODERN
Refrigerat
Cicle
«El cinema de Ken Russell»
AVUI, últimes projeccions de:

LA PASION DE VIVIR
Sessions continues des de 4 tarda. Nit, a les 10.30.
Majors de 18 anys

Demà Divendres:
TOMMY

TEATRE ULTONIA
EVA
(limpa como los chorros de oro)

Pedro Valentin y Florinda Chico
Horario: 4,40, 7,45 y 11,00

DESNUDA FRENTE AL MUNDO
Gina Lollobrigida y Anthony Franciosa
Horario: 3,00, 6,05 y 9,20
Mayores 18 años

COLISEO IMPERIAL
POR LA SENDA MAS DURA
Lee Van Cleef y Jim Kelly
Horario: 4,50, 7,50 y 10,50.

MAKO, EL TIBURON DE LA MUERTE
Richard Jaeckel y Jenifer Blisshop
Horario: 3,30, 6,30 y 9,25
Mayores de 14 años

CRITICA DE LOS ESTRENOS CINEMATOGRAFICOS



"El jovencito Frankenstein", lo mejor de Mel Brooks

Creo que fue con ocasión del pase de "Los productores", cuando escribí que la única obra destacable de la filmografía de Mel Brooks era "El jovencito Frankenstein", a la par que señalaba cómo se ha llegado a dudar de su paternidad sobre esta película.

"cometer actos impuros" como podría ser, por ejemplo, hacer el amor, la dejaría ciega. Así que ella decidió practicar por su cuenta con una compañera del internado, un tanto marimacho ella. Pero cuando las monjas descubrieron la tortilla, ponen a Teresa de patitas

Claudia. Después de una persecución a través del bosque y cuando Juan Alberto está a punto de conseguir sus propósitos, se cae en el pozo, de la manera más estúpida y sin ni siquiera decir «ay» —que es lo menos que se puede decir cuando uno se cae a un



Lo cierto es que, en realidad, buena parte de la paternidad cabría atribuírsela a Gene Wilder, intérprete principal de las películas de Brooks y uno de los actores americanos más cotizados del momento.

A sus 42 años, Gene Wilder dirigió hace muy poco su segunda película ("The World's Greatest Lover") en donde, como en la primera ("El hermano más listo de Sherlock Holmes"), ha vuelto a reservarse el papel de protagonista. Su estilo es cateado al de su maestro Mel Brooks, e incluso utiliza el mismo equipo. Lo que se dice, rodar con «la benevolencia de papá». Como actor, su última película estrenada entre nosotros es "El Expreso de Chicago", de Arthur Miller, de la que Wilder afirma que es «una especie de reposo».

Gene Wilder realizó sus primeros pasos en el mundo del espectáculo en el teatro. Su primer papel cinematográfico fue en "Bonnie and Clyde", en 1966, interpretando el papel del dueño de la funeraria al que la pareja secuestra. Pero las producciones que le han aupado a la fama han sido, precisamente, las de Mel Brooks. Su aspecto de candidez, su pelo rubio revuelto, cara afilada y ojos extremadamente azules han contribuido a crear esta imagen.

En cuanto a "El jovencito Frankenstein", Wilder cuenta que, hallándose un día en el campo, en plan melancólico, se preguntó qué sería de él si fuera Frankenstein en la época actual. Se puso a escribir la idea y llenó un par de folios que luego ampliaría, cuando su agente le sugirió que llevase a cabo aquello. Dudó si hablar o no con Mel Brooks, porque éste no gusta de dirigir lo que no escribe personalmente. Pero lo hizo. Brooks realizó algunos pequeños retoques y aceptó dirigir la película en cuestión. Como de costumbre, empleó el mismo equipo (el nazi tarado de "Los productores" es aquí un inspector de policía que «se repite»).

El resultado de esta colaboración Wilder-Brooks es este "Jovencito Frankenstein" que merece la pena verse, que dista, como digo al principio, años luz de las restantes obras del director-productor citado y que cuenta con la aceptable interpretación del cuarteto principal, del que Gene Wilder, como doctor Frankenstein y Peter Doyle, como «el monstruo», y Marty Feldman, en un recalcitrante Igor, constituyen el epicentro.

"El fin de la inocencia"

A Teresa (Cristina Ramón) la expulsan del colegio de monjas en que está y en el que todavía se usan boina y corbata, lo que ya nos da una idea de la clase de colegio del que se trata. Como no tiene a nadie en el mundo, más que a su tía Claudia (Mary Francis), se va en busca de ésta, quien asegura a su sobrina que menuda la ha armado con su expulsión, sobre todo después de que su padre lo dejara todo tan atado y bien atado antes de viajar con destino al otro mundo.

Claudia vive en compañía de su amiga Olga y de Nino, un joven amigo de ésta, que se pasa el día pendiente de los perros, en lugar de hacerlo con Olga y Claudia que sería lo más lógico.

Tía y sobrina se van a pasar unos días al chalé de Juan Alberto (José Sazatornil), un ricachón burgués y con poco pelo, con el que Claudia mantiene relaciones. Teresa, que quiere ser modelo, como su tía, no tiene ojos más que para ella. Y uno la comprende, porque el cuerpo, los senos y demás líneas de la Poca (perdón, de tita Claudia) son como para quitar el sentido al más pintado. Claro que la sobrinita tampoco se queda atrás en este aspecto.

Claudia, sin embargo, no parece que se lo pase muy bien con Juan Alberto a la hora de hacer el amor, y sí, en cambio, con el obrero que trabaja en el pozo (Antonio Iranzo), al que va a buscar al garaje de la finca cuando aquél trata de arreglar su moto. El hombre no logra encontrar la avería, pero encuentra a Claudia y, a la vista de su cuerpo, se pone en marcha que es un primer.

A todo, Teresa, cada vez que un hombre le pone la mano encima, siente náuseas, quizá porque los monjes le habían enseñado que

LOS TOROS

De la corrida gerundense del domingo DIALOGO DESDE EL CALLEJON

AVISO DE LA ALCALDIA

El anterior festejo en el Torín local no respondió a la expectación que, de antemano, inspiraba el cartel. Los toros de Pérez Concha, la acreditada divisa sevillana, no dieron el juego apetecible por todos, diestros actuantes y concurrencia, por eso, la corrida pasó monótona y con pocos detalles dignos de mención. Hubo voluntad en la terna, pero sólo el rejoneador, Rafael Peralta, consiguió algo positivo y meritorio. También, un picador, Juan Castro Escudé «Andarín», debe, hoy incluirse en el diálogo que con los tres protagonistas como es costumbre, mantenemos cada domingo.

«Andarín» es hijo de otro popular picador barcelonés de idéntico apodo, que supo ganarse justa fama y múltiples aplausos —«rara avis», en esta arriesgada y recia profesión— manejando la vara larga. Le preguntamos el por qué si lo sabía le silbó al público en su primer, a pesar de la magnífica puya que colocó, agarrándose con máxima certeza y seguridad en todo lo alto. Nos respondió:

«Esto puede muy bien ser porque la gran mayoría es público turístico que, hoy ha venido y, otro domingo ya no. O sea, que han visto muy pocas corridas de toros. —¿Has quedado satisfecho por la forma tuya de aguantar y picar principalmente en tu segundo, que esta vez sí te han aplaudido? —Más que yo, el que tiene que quedar a gusto es el matador jefe de mi cuadrilla. Personalmente, he quedado un poco cansado, pero muy contento conmigo mismo.

se me han «escapado» las orejas por el descabello que es una triste gracia.

—¿El primero, el de Pérez Concha, esparramaba la vista buscando el cuerpo?

—Sí; ha sido muy difícil, al igual que los dos del lote de Gregorio Lalanda que eran de la misma ganadería. Han salido, todos, desparramando la vista como tú dices; eran reses con sentido que antes de embestir se lo pensaban seis veces y, luego, cuando atacaban, lo hacían con malísima intención.

—¿Por qué no le corriste la mano al otro, el de Garzón?

—Bueno. El toro, comparado con los otros tres, ha medio servido, pero tampoco ha sido bueno; ha salido mansurrón, y la prueba la tienes que al final he tenido que irle a pegar los muletazos en terrenos de chiqueros, siempre buscándole las querencias para aprovechar las veinticinco arrancadas que ha podido tener y darle sendos muletazos, o trapezazos; o lo que le queráis llamar, y calentar a la gente que, eso sí, pienso que lo he conseguido.

—Pero, ¿tú confiabas en este toro, ya que lo has brindado?

—Sí. Lo he brindado a unos amigos de Tarragona que han venido a verme. Al hacer el brindis no estaba convencido de que era maravilloso, pero, sí, que le podía cortar orejas si no hubiera fallado con el descabello. No hubiera sido una oreja; pero si una orejita que me hubiera servido mucho de cara a venideras actuaciones.

—Descordar a un toro es una cosa fortuita. No se debe culpar nunca al diestro que le sucede este percance. Rafael Peralta, descordó a su primero al cuarto rejón. Dejamos que él mismo nos lo aclare...

—Es una mala suerte que ocurre una o dos veces por temporada en los cientos de toros que lidiamos. Eso es que el rejón —incluso con una banderilla se puede descordar a un toro— coincide entre dos vértices, y corta la médula, o por lo menos la lesiona, quedando el toro invalidado para su torero. Yo no tengo ninguna culpa de que me haya sucedido así. Lo único que pasa es que yo a todas las plazas que voy, y más aquí, en Gerona, en donde tengo un gran cariño por el público, me gusta hacer la faena a los dos oponentes para que todos salgan complacidos de mí.

—¿Sirven estos toros de Pérez Concha para el rejoneo?

—Sinceramente: son muy difíciles. El gran público quizá no los vea porque hay que estar muy habituado, e incluso ponerse delante de ellos para apreciarlos; la afición gerundense lo ve y lo comprende, porque ellos sí saben. Pero, hoy una gran cantidad de espectadores que viene por primera o tercera vez a la plaza, que esto no lo entienden. Entonces, estos toros cortan mucho; se vienen muy por delante, costando mucho trabajo y un gran esfuerzo para el rejoneador. Habéis visto que, con mi caballo «Cubano», al intentar hacer el cambio, el toro se ha quedado completamente parado, y fue imposible entrarle a clavar.

—¿Cómo te va la actual temporada?

—No. Me voy disgustadísimo. Estoy acostumbrado a dar lo máximo de lo que puedo. El año pasado en mi última actuación aquí, recibí una cornada... Cuando salen así los toros, no se puede hacer nada más que aliviar.

—¿Cómo te va la actual temporada?

—Va bien. No se toreaan muchas corridas, porque tampoco hay muchos toros en el campo. Llevo hasta la fecha unas catorce sumadas, en total.

Gregorio Lalanda, el primer espada de la pie, nació en Ajamedá de la Sagra, (Toledo), el día 21 de enero de 1942. Es matador desde el día 12 de octubre de 1969, en que «Limer», en Toledo, le cedió un toro de Juan Guardiola, en presencia de Miguel Márquez.

—¿Por qué no te confiaste en tu primer toro?

—Cuando sabes con seguridad que un toro te va a coger, tú comprenderás después de tantos años de oficio...

—¿Y, por qué sabías que te podía coger?

—Pues, porque me lo estaba diciendo el toro; me estaba avisando. Vamos, yo creo que el público se ha dado cuenta, ¿no?

—El segundo aún hemos visto que tenía más «guasa» que el primero, ¿no es cierto?

—Muchísimo peligro. Daba la sensación de que estaba hasta toreado.

—¿Te molestó que cierto sector de público, a pesar de las malignas intenciones de este «marrajo», lo aplaudieran en el arrastre?

—Pues, la verdad, no es que me molestara a mi personalmente. Pienso que es una lástima, después de los años que llevamos de Fiesta Nacional, que en la fiesta de los toros, que la gente no se hayan dado cuenta todavía y que sepan tan poquito de eso.

—¿No has quedado a gusto, hoy?

—No. Me voy disgustadísimo. Estoy acostumbrado a dar lo máximo de lo que puedo. El año pasado en mi última actuación aquí, recibí una cornada... Cuando salen así los toros, no se puede hacer nada más que aliviar.

—¿Cómo te va la actual temporada?

—Va bien. No se toreaan muchas corridas, porque tampoco hay muchos toros en el campo. Llevo hasta la fecha unas catorce sumadas, en total.

El matador barcelonés Javier Batalla, salió visiblemente disgustado. Nos decía que ello se debía por no haber cortado trofeos...

Las orejas conseguidas no sirven para nada, únicamente, para que te vuelvan a poner. Yo no tengo ningún contrato fijo; la única manera de poder trabajar una o dos docenas de corridas al año, es logrando orejas siempre. Hoy, no se pudieron cortar; vosotros los críticos y el público sabéis por qué ha sido. Con el primero mío, no había manera de hacerle nada; el segundo, yo creo, que

cuando le felicitamos por su futura paternidad. ¡Enhorabuena, Rafael! PINTURERO

Diez planes parciales de ordenación, aprobados por la Comisión Provincial de Urbanismo

La Comisión Provincial de Urbanismo ha celebrado dos reuniones de trabajo, en cuyo transcurso han sido objeto de examen numerosos expedientes de iniciativa municipal y privada.

Entre otros asuntos, cabe señalar que los estudios efectuados han correspondido al Plan General de Ordenación de Besanón y a la Delimitación del Suelo Urbano y Normas Subsidiarias de Planeamiento de los Municipios de Fontanals de Cerdanya, Bolvir y Ger.

Por la Comisión ha sido otorgada la aprobación definitiva a diez Planes Parciales de Ordenación, cinco Proyectos de Planes Parciales vigentes, un Ayuntamiento sobre inscripción de fincas en el respectivo Registro Municipal de Solares.

Comunicamos al público en general que el próximo día 25 de julio, festividad de Santiago Apóstol, no se efectuará el Servicio de Recogida de Basuras, por lo que rogamos se abstengan de exponer los envases con las mismas, los días 24 y 25 de julio, por la mañana y por la noche. Gracias.

Asimismo ha sido denegada la aprobación de tres Planes Parciales y se acordó la devolución por deficiencias técnicas de cinco Planes Parciales.

Fueron adoptadas las resoluciones oportunas respecto de veinticinco expedientes relacionados con Proyectos de obras y de viviendas unifamiliares y de trece expedientes de obras y servicios municipales.

Por último, fueron concedidas prórrogas respecto de la formulación de ocho Proyectos de Urbanización, a solicitud de los respectivos promotores; tomándose asimismo la debida nota de varias comunicaciones de Planes Parciales vigentes, un Ayuntamiento sobre inscripción de fincas en el respectivo Registro Municipal de Solares.

SUCEDIO EN GERONA

Un alemán, herido grave en accidente de carretera

Numerosas sustracciones de vehículos en Lloret de Mar

Cuando el súbdito alemán Klenn Oliver, de 18 años de edad, conducía el coche B.M. W., matrícula GC-EA-67, por la carretera que conduce al Camping El Delfin Verde, de L'Estartit, se salió de la calzada, resultando su único ocupante con heridas graves. El accidente se produjo por circular a excesiva velocidad.

denado a Jaime Fabregó Bosch a la pena de multa de 1.000 pesetas, reprensión privada, privación del permiso de conducir por el plazo de un mes, pago de las costas y que indemnice a Helen Folld con la cantidad de 15.700 pesetas y a Anniel Holland con 5.500 pesetas.

HALLAZGO DE DOCUMENTACION En las dependencias de la Policía Municipal de Gerona, se halla un monedero de señora, conteniendo documentación a nombre de Isabel Jiménez Alarcón, de Murcia.

ROBO DE UNA MOTO Don Antonio Sureda Casademont, de Blandes, ha denunciado la sustracción de su moto, marca Vespa, matrícula B-6500-D, de color crema, que tenía aparcada en una de las calles de la población costabravense.

NUMEROSAS SUSTRACCIONES DE VEHICULOS EN LLORET DE MAR Lloret de Mar está sufriendo desde hace un tiempo una verdadera avalancha de robos de vehículos. En las últimas horas, se han producido cuatro. Los vehículos robados son: Seat 1430, matrícula Z-7142-B, propiedad de Enrique Palacio Zaldívar; Seat 600, matrícula AB-28.575, propiedad de Jacinto Salido Moreno; Seat 600, matrícula GE-80.067, propiedad de Francisco España Vila; Seat 1430, matrícula B-2218-AX.

MUERTO EN UN BAR Cuando don José Vidargo Flores, de 32 años de edad, jornalero, se hallaba en el Bar Bubu, de Anglès, falleció sin que se conocieran las causas.

MULTAS POR INFRINGIR EL CODIGO DE CIRCULACION Por el Juez Comarcal de Santa Coloma de Farnés se condena a José Berzosa Andrés, en concepto de una falta en accidente de circulación, a la pena de multa de 1.000 pesetas, pago de las costas y que, por vía de indemnización, abone a la perjudicada, María Roura Capell, la cantidad de 14.801 pesetas, declarándose subrogada a la compañía aseguradora del vehículo.

El mismo juez y también por los daños causados en un accidente de circulación, ha con-

BANCO INDUSTRIAL DE CATALUNYA

COTIZACION DE VALORES - BOLSA DE BARCELONA

Table with columns: ACCIONES, PREC., HOY. Lists various companies and their stock prices as of July 20, 1977.

BANC INDUSTRIAL DE CATALUNYA El gran industrial de Catalunya

Avgda. Sant Francesc, 9 Tel. 21 18 50 GIRONA

VENDO. COSTA BRAVA

TORRE EN LA MISMA PLAYA Grande, a todo lujo, llaves mano, por estrenar. Estilo catalán. Magnífica, 4 hab. 1 estudio, 4 baños, cocina y lavadero. Gran com. y chimenea. Hermosas terrazas. Situada en Cala Sa-Riera. Precio: 1.500.000 ptas. y 43 meses. Tel. (93) 207 14 12.

EL TIEMPO Seguirá el calor

Madrid, 20. — (PYRESA). — En los mapas previstos para mañana al mediodía se observa que persiste el anticiclón en las Azores, siendo altas las presiones en la península ibérica y en las islas españolas, por lo que son de esperar cielos despejados en el territorio nacional, con algunas neblinas matinales y escasa nubosidad posterior en Galicia y Cantábrico y en las islas Canarias, y las temperaturas se mantendrán altas.

una radio - estación

La Voz de Gerona

unidad e informativa musical

Toma de posesión en el Gobierno Civil

«Sóc un home de Catalunya, conec la seva gent i m'identifico amb les seves formes de viure» (Mesa Parra)

«Tu juventud es un salvoconducto para el futuro de Gerona» (Murga Carazo)

Ayer, tuvo lugar en la sala de Sesiones del Gobierno Civil el acto de toma de posesión de don José María Mesa Parra, como Gobernador Civil de Gerona.

Asimismo se hallaban presentes miembros del Ayuntamiento de Prat de Llobregat y representaciones de esta localidad de la que hasta el momen-

palabra el Gobernador Civil saliente, señor Murga Carazo, quien dijo: «Mis queridos amigos: Si he comenzado mis palabras

chos de sus ciudadanos. Una amistad que ha surgido en el trabajo diario por la provincia. Hemos recorrido pueblos, aldeas, masías, industrias. Hemos establecido el diálogo con todos porque nuestra única preocupación ha sido siempre Gerona y sus gentes.

Por ahora, puedo decir que me embarga un doble sentimiento de tristeza y alegría. Tristeza, porque siempre cuesta dejar lo que se quiere. Alegría porque en año y medio creo que he conseguido el enorme tesoro de vuestra amistad.

Quisiera dejar aquí el testimonio de mi agradecimiento a quienes han venido colaborando durante estos dieciocho meses en mis gestiones. A la secretaría de este Gobierno Civil y a sus funcionarios; a los delegados de servicio de los diferentes ministerios -ue con su trabajo y sus indicaciones hicieron más fácil mi gestión; al Ejército y a sus hombres, con los que me ha unido una indeclinable colaboración y similitud en los afanes del servicio a la Patria; a las Fuerzas del Orden, que han sabido realizar en el mayor silencio y disciplina su difícil e incomprendida misión; a los alcaldes que, abrumados de problemas, siempre han tenido un resquecio para la esperanza; a todos los hombres y mujeres, en fin, que, de una manera u otra, han aunado esfuerzos en la tarea de trabajar por Gerona.

Para ti, José María Mesa, sólo puedo desearte el mejor de los éxitos en tu gestión. Vienes a una provincia hermosa y pujante. Una provincia cuya mayor riqueza es la valía de sus hombres. Tu juventud es un salvoconducto para el futuro de Gerona. No quisiera yo aquí presentarte un farrago de problemas y posibles soluciones. Sólo decirte que me siento orgulloso de haber estado unos meses al frente de esta provincia y que deseo con todo mi corazón que tu esfuerzo, tu labor y tu trabajo se correspondan con un futuro generoso en realidades.

Que mis últimas palabras sean para agradecer ahora la confianza que mostraron hacia mi persona ministros del Gobierno. Y reafirmar, una vez más, mis lealtades. Hacia el Rey, hacia España, hacia el Ejército.

Permitidme que finalice con dos expresiones que resumen mis dos norteos en estos dieciocho meses.

Visca Girona! ¡Viva España!.

INTERVENCION DEL NUEVO GOBERNADOR CIVIL

Tras la fuerte salva de aplausos con que fueron acogidas las palabras del señor Murga Carazo, el nuevo Gobernador Civil de Gerona, señor Mesa Parra, pronunció un breve parlamento en el que dijo, en primer lugar, que «de principio y con claridad quería dejar constancia de su total y plena adhesión al Rey y su lealtad al Gobierno».

El Gobernador Civil, señor Mesa Parra, continuó con las siguientes palabras:

«Ante todo agradecer públicamente las atenciones personales que el anterior Gobernador ha tenido conmigo en estos primeros contactos con la Provincia. Vengo con espíritu de servicio, pues servir es la única fórmula válida para las personas que tienen vocación política. Nuestro querido país está avanzando de una manera ejemplar hacia unas metas totalmente democráticas a las que aspiraba el pueblo español que es el verdadero artífice y protagonista de este hecho, por lo que se requieren nuevos métodos de gobierno que nunca pueden estar basados en una dejación de autoridad pero sí en una manera distinta de ejercerla.

El Gobierno de la Nación presidido por Adolfo Suárez está asumiendo una responsabilidad histórica de la que no quedan exentas la totalidad de las fuerzas políticas, estén o no representadas en el Congreso y en el Senado. A las fuerzas políticas gerundenses brindo mi colaboración y espero tener con ellas un diálogo continuo en la búsqueda de soluciones adecuadas a la amplia problemática que nos circunda, en el campo turístico, agrícola-industrial y de servicios. Soy consciente lo difícil que es compaginar desa-

rollo con respeto a las leyes ecológicas. No obstante creo que tenemos la responsabilidad

continuo con la prensa, pues la información clara es primordial para que los ciudadanos adque-

los pido objetividad en el tratamiento de las noticias y su crítica constructiva, elemento básico en un país democrático.

Cuento con la colaboración de todas las autoridades provinciales, Diputación, Ayuntamientos y Delegados de diferentes organismos de Administración, que se encuentra en total reestructuración. En los actuales momentos, la casi totalidad de Ayuntamientos no pueden hacer frente a las importantes y justas demandas sociales, por lo que la abnegación de las personas que se encuentran rigiendo estos municipios merece ser reconocida. Los Ayuntamientos de esta época de transición han de plantearse de una forma muy seria y responsable no crear vacíos de poder que solamente puede ir en detrimento de sus respectivas poblaciones hasta que se celebren las próximas elecciones municipales que ya han sido anunciadas por el Gobierno. Todos los Consistorios de la Provincia encontrarán en mí un colaborador incondicional.

Sóc un home de Catalunya des de que jove vaig integrar-me en aquesta terra on vaig simultanejar el treball amb l'estudi!

Conec la seva gent i m'identifico amb les seves formes de viure.

L'Autonomia, que ha estat reivindicada per diversos organismes i pel poble, està entrant en una nova fase de discussió. Desitjo que aquesta autonomia, que des del meu punt de vista no pot mal significar segregació, arribi ben aviat i de la manera més ampla possible. Assumo l'obligació des d'aquest càrrec les decisions que pugui prendre el Govern en aquest sentit.

Permitidme, para acabar, dedicar un recuerdo a la querida población de El Prat cuya representación se encuentra aquí presente: Os dolo con la alegría del deber cumplido pero con la tristeza de delar la convivencia diaria con la gent del fana».

Hemos convivido durante 11 años de los cuales casi tres me ha tocado vivir sus destinos. Vosotros sabéis que ha sido una labor difícil, pero desde luego arduamente. Sólo os tengo que decir que la amistad, que está por encima de las ideologías, prevalecerá desde éste mi nuevo cargo.

Señoras y señores: a su disposición y muchas gracias.

REUNION CON LOS DIPUTADOS Y SENADORES

Tras el acto, el señor Mesa Parra recibió en su despacho oficial a los diputados y senadores por la provincia, con quien compartió durante unos momentos en este primer contacto oficial.

El señor Mesa Parra inclinará sus actividades oficiales a partir de hoy. Durante estos primeros días establecerá diversos contactos con los delegados ministeriales para entrar en profundidad en la problemática de la provincia.

«Servir es la única fórmula válida para quien tiene vocación política»

de entregar a nuestros hijos una realidad de la cual un día no se tengan que avergonzar. Quiero tener un diálogo con-

ran conciencia de los hechos que se producen y tengan en contrapartida capacidad de enjuiciamiento. A los periodistas

El señor Murga Carazo, en "LOS SITIOS"

Ha visitado nuestro periódico don Armando Murga Carazo, teniente coronel del Ejército del Aire y hasta ahora Gobernador Civil de Gerona, para despedirse de cuantos trabajamos aquí.

En sus palabras al personal de LOS SITIOS, el señor Murga Carazo puso de manifiesto su agradecimiento por la colaboración encontrada en este periódico y en los medios informativos gerundenses para el mejor desempeño de su misión en la provincia,

así como reiteró su gratísima impresión de su paso por Gerona y de la acogida del pueblo gerundense.

Nuestro director, en nombre de todos, le manifestó la más cordial despedida y los deseos de que encuentre las mayores satisfacciones en su carrera militar, en beneficio de la patria.

El señor Murga Carazo y su familia permanecerán entre nosotros hasta el domingo, en espera del final del proceso postoperatorio de su hijo menor.

Por un "precio de amistad"

DALI HACE PUBLICIDAD DEL CARBON

Bonn, 20. — (Efe). — El pintor Salvador Dalí acaba de realizar tres ilustraciones en color, por encargo de la Federación de Industrias del Carbón de Alemania Federal.

Las tres obras de Dalí, de estilo surrealista y comprensibles para todos, serán utilizadas para una campaña publicitaria, con el lema «El carbón: hoy, mañana y pasado mañana».

Las negociaciones con el pintor español para dicho proyecto dieron comienzo el invierno pasado, en Nueva York, cuando según el mismo Dalí, debido a la intensa ola de frío, se sintió fascinado por desarrollar la idea del problema energético.

Los mecenas de estas ilustraciones, que aparecerán en

diferentes publicaciones, a dos páginas y a todo color, ocultan celosamente el precio que Dalí puso a las mismas.

Únicamente aseguran que éste no ha sido excesivo y que puede considerarse como un «precio de amistad».



BODAS
CONVENCIONES
BANQUETES
Y COMUNIONES

MAS FLASSIA
restaurant

INDRERAS (Gerona) Tel. 97



Teléfono 20
RIUDELLETS DE LA SELVA
(Gerona)

SE VISTE DE VERANO EN CORRESPONDENCIA A LAS MUCHAS TURISTAS QUE NOS VISITAN.

— ABRIMOS A LAS 10 CON DISCOTECA
— A LAS 10%.

SPANISH SHOW

DIEGO CANTANTE INTERNACIONAL SALVADOR VIRTUOSO DE LA GUITARRA

— A LAS DOCE. LOS MEJORES ESPECTACULOS EN NUESTRO GENERO.

EN LLORET DE MAR

LA REOCA — EL MAS BRILLANTE SEXI - SHOW DE LA COSTA BRAVA. RESERVAS. TELEFONO 36 48 91.



En el reportaje gráfico de primera página y de ésta, vemos varios momentos del acto de toma de posesión de don José María Mesa Parra, que finalizó con un cambio de impresiones del Gobernador Civil con los diputados y senadores electos por nuestra provincia.

Junto al nuevo Gobernador se encontraban, el Gobernador saliente, señor Murga Carazo; presidente de la Audiencia, señor Soto Nieto; Gobernador Militar de Gerona y provincia, general Carnicer Mujica; fiscal de la Audiencia, señor Carro; subgobernador de Barcelona, señor Soldevilla; presidente de la Diputación Provincial, señor Xucá Bas; alcalde de Gerona, señor de Ribot; delegados de los ministerios; diputados provinciales alcaldes y diversas representa-

to era alcalde el señor Mesa Parra. Abrió el acto el secretario general del Gobierno Civil, quien leyó los Reales Decretos de cese a petición propia, del señor Murga Carazo y nombramiento del señor Mesa Parra.

PALABRAS DEL SEÑOR MURGA CARAZO

Seauidamente hizo uso de la

sin la norma protocolaria, ha sido precisamente porque deseo que estas mis últimas palabras en un acto oficial en Gerona, sean para mis amigos. Sé que puedo honrarme con ese título de amistad y estad seguros todos de que también correspondo a ella con la mía hacia vosotros.

Dije hace unos días en la carta de despedida que envíe a los medios informativos, que una de las cosas que me llevo de Gerona es la amistad de mu-

Cap Sa Sal
HOTEL

Unica Gran Gala

Massiel

Sábado
23 de julio

Para su mayor comodidad reserve su mesa llamando al Tel. 972 - 62 21 00 (8 líneas)



¿Se probó ya su bikini?

¿Cómo se siente por culpa de su odiosa obesidad?

Pues decídase ya, o este verano le va a pesar, pesar más de la cuenta.

Con nuestro tratamiento intensivo de verano, en tan solo cinco semanas, convertiremos sus pesados "kilos de más" en ligeros "kilos de menos".

Sienta lo bien que le sienta su bikini este verano.

Déjese admirar por los demás. Porque aún le queda mucho verano, para disfrutar de este verano.

Controlaremos su salud mediante chequeos y una total asistencia médico-clínica, «durante el tratamiento y después de éste»

Nuestro Centro Médico no es un gimnasio, un salón de belleza.

MEDICAL OBESITY CLINIC es el CENTRO MEDICO PARA EL TRATAMIENTO DE LA OBESIDAD.

Una Clínica especializada en combatir y eliminar radicalmente el exceso de peso y centímetros de más.

Bajo un riguroso control de la Dirección Médico Facultativa

Somos conscientes de que tan sólo un tratamiento rigurosamente controlado, médica y científicamente, pueden lograr

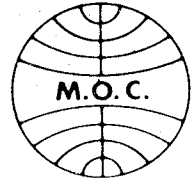
la pérdida completa de peso y centímetros que exceden, bajo la constante observación de nuestra propia dirección Facultativa.

- Endocrinología.
- Nutrición.
- Cardiología.
- Aparato Respiratorio.
- Neuropsiquiatría.
- Gabinete Sicológico.
- Medicina Interna.
- Análisis Clínicos y Laboratorio.

Director Facultativo Nacional: D. Manuel Rosado

«TRATAMIENTO INTENSIVO»

**Ahora en verano
Menos tiempo-Menos dinero**



MEDICAL OBESITY CLINIC

CENTRO MEDICO PARA EL TRATAMIENTO DE LA OBESIDAD

En verano pesar algunos "kilos de más" puede resultar muy pesado.

Recorte y envíe este cupón a:

MEDICAL OBESITY CLINIC

GERONA

Paseo General Mendoza 7
"Edificio Cadesbank", 4ª puerta 4

Sin compromiso por mi parte, deseo recibir información sobre los tratamientos contra la obesidad de **MEDICAL OBESITY CLINIC**

NOMBRE.....

ESTATURA..... PESO..... EDAD.....

DOMICILIO.....

TEL.DE CONTACTO..... POBLACION.....

..... D.P.

El Ministerio de Justicia ha elaborado una reforma del Reglamento Penitenciario

Rotas las negociaciones, la solución al conflicto de la Prisión de Carabanchel depende del Ministerio del Interior

Madrid, 20. — (Pyresa). — El Ministerio de Justicia hace pública la siguiente nota:

En la tarde del pasado día 18 del corriente mes, un grupo de unos veinte internos del Centro de Detención de Hombres de Carabanchel llevó a cabo un movimiento de protesta con autolección de varios de ellos, con objeto de llamar la atención de los funcionarios y servir así de oportunidad para que unos nueve o diez reclusos se subieran utilizando un cable, a la terraza, con objeto de exteriorizar y hacer notoria dicha protesta y las exigencias de amnistía total y de determinadas reformas legislativas. Incorporándose posteriormente otros grupos hasta alcanzar una suma de unos 700 a 800, produciéndose con tal violencia que prácticamente han dejado destruida de manera total la prisión, con daños todavía no evaluados, pero que pueden calcularse en unos 70 millones de pesetas y con la consecuencia de tener que llevar a cabo su total desalojo para efectuar las correspondientes reparaciones, que serán largas y cuantiosas.

A consecuencia de estos incidentes, han resultado heridos nueve internos, aparte de los autolesionados, todos leves, que se encuentran en el Hospital Penitenciario, salvo uno, grave, que fue trasladado a la Clínica Primero de Octubre, y varios policías armados, a consecuencia de haberles sido arrojados desde la terraza, ladrillos y piedras, entre ellos, un capitán de dichas fuerzas.

Contrariamente, a las informaciones que sobre el conflicto se han venido publicando, hay que destacar, como se deduce de cuanto queda expuesto, que la protesta ha tenido un tono de gran violencia, hasta el extremo de haber sido agredido un funcionario que tuvo que recluírse en una celda.

Este movimiento de protesta se ha extendido a otros varios centros penitenciarios y a la hora de redactar esta nota, doce de la mañana, la situación es la siguiente: Valladolid, afectada a 80 presos internos; Zaragoza, a 56; Valencia, a 150; Badajoz, a 40; León, 40; Burgos,

30; Granada, 100, y Sevilla, 180.

Otros centros, como el de Cádiz, en los que simplemente se han producido protestas con una breve duración temporal, sin que en ninguno se hayan producido situaciones de violencia física que haya sido necesaria la intervención directa de la fuerza.

En relación a cuanto queda significado, este Ministerio estima importante señalar lo siguiente:

1. — El Reglamento de los Servicios de Prisiones actualmente vigente, se aplicará individualmente en función de las responsabilidades en que haya podido incurrir cada recluso implicado en el motín.
2. — El desalojo del establecimiento penitenciario de Carabanchel no es consecuencia de ninguna medida disciplinaria de carácter general, sino del estado inhabitable en que el mismo ha quedado.
3. — Las eventuales operaciones de desalojo de reclusos amotinados en los diversos centros corresponde a las autoridades de orden público.
4. — El Ministerio de Justicia ha elaborado una reforma del Reglamento Penitenciario, cuya aprobación definitiva se espera tenga lugar en breve y que contiene entre otras las siguientes importantes innovaciones: establecimiento de la llamada visita familiar y de la posibilidad de concesión de permisos de salida de hasta una semana de duración, según las circunstancias. Ampliación del sistema de premios y reducción de castigos. En cuanto a las celdas de aislamiento, se limita muy considerablemente su duración y se establece el derecho de visita de los familiares y la no restricción de las demás circunstancias de la vida penitenciaria. Una reestructuración y ampliación de la institución de reclusión de penas por el trabajo, así como una especial consideración de la figura del abogado defensor.

En definitiva, se trata de una profunda reforma del Sistema Penitenciario, sin perjuicio de la definitiva Ley Penitenciaria que los legítimos represen-

tantes del pueblo decidan, basada en la búsqueda de la máxima garantía jurídica de los internos, a través de una organización más armónica de recursos y de una contemplación de los reclusos, en los que se busca, por encima de toda otra consideración, su efectiva y total reinserción social.

También hay que destacar el decidido propósito del Ministerio, en vías de realización práctica, de reestructurar el sistema del trabajo penitenciario y contemplar de forma definitiva el problema salarial en materia de talleres penitenciarios, para lo cual se buscan fórmulas más ajustadas a las exigencias actuales y en definitiva, más de acuerdo con el espíritu de Justicia que las animan, siendo muy importante señalar el espíritu de colaboración que se ha encontrado en todos los funcionarios de Instituciones penitenciarias.

que fue sofocado por los bombas, alrededor de las seis y media de la mañana.

En el transcurso de las primeras investigaciones, los artificieros han estimado la carga en dos kilos de «goma-2», aunque no han podido precisar este punto por el gran número de escombros de la sala.

Aunque los daños materiales han sido cuantiosos, no ha habido que lamentar daños personales.

auran que se acercaron a ellos en la Casa de Campo personas bien presentadas y bien vestidas que podrían ser oficiales o personas de gran situación social, que les aconsejaron sobre la manera de comportarse, animándoles a celebrar la manifestación que proyectaban para el día 17. Uno de los procesados dice que, en principio, pensaron en que la manifestación tuviera lugar el día 15 de diciembre, pero desecharon esa idea por coincidir con las votaciones para el Referéndum, lo cual hubiera supuesto un abandono de servicio en día tan importante para la Policía y la Guardia Civil, que habrían de estar en los colegios electorales y por ello, la aplazaron para el 17.

En uno de los interrogatorios acaba por decir uno de los procesados que lo que en realidad cobran al mes, aunque el sueldo sea otro, son 24.000 pesetas.

Ayer, en un momento de la votación, otro de los procesados declara que de haber celebrado la manifestación el 15 de diciembre habría constituido un desorden público, pero no así llevándola a efecto el 17.

La prueba testifical es casi toda ella favorable a los procesados. Veintitrés oficiales de la Policía Armada o de la Guardia Civil declaran que no conocen a algunos de los procesados como destacados de la manifestación, si bien un teniente coronel asegura que el escrito que intentaban entregar al Ministro de la Gobernación lo llevaron Severino Escudero Martínez y Diero Artero Jiménez, el primero, de la Policía Armada y el segundo, Guardia Civil.

El fiscal elevó a definitivas sus conclusiones provisionales en el sentido de imputar a todos un delito de sedición, por el que pide para Manuel Fuentes Ruiz, dos años de prisión militar; para José Pérez Pérez Gutiérrez, José García Matías y Francisco García Hidalgo, cuatro años de prisión para cada uno; para Severino Escudero,

diez años de prisión; para Manuel Rodríguez Maciá y Diego Artero Sendas, penas de seis años de prisión, y para Cándido García Graña, dieciocho meses de prisión.

Todos los defensores han rebatido la tesis del fiscal, en el sentido de que faltan requisitos de los señalados en el Código de Justicia Militar para considerar que sus patrocinados cometieron el delito imputado por el representante de la Ley y han solicitado la absolución de sus patrocinados.

nisterio de Justicia, que anula su salida. Esta circunstancia, según medios jurídicos consultados por «Cifra», está relacionada con su posible extrajurisdicción.

CONSEJO DE GUERRA CONTRA CUATRO GUARDIAS CIVILES Y CUATRO NUMEROS DE LA POLICIA ARMADA

Madrid, 20. — (CIFRA). — Durante más de doce horas, se ha prolongado el consejo de guerra seguido a cuatro miembros de la Policía Armada y cuatro números de la Guardia Civil.

Por la lectura de los folios solicitada por el fiscal y por varios de los defensores o todos, sabemos que la manifestación objeto del delito de sedición que imputa el fiscal a todos los procesados fue la entrega en el antiguo Ministerio de la Gobernación, de un escrito de los manifestantes, en el que hacían saber reivindicaciones de los manifestados. Pedían que las siete mil pesetas que tienen actualmente de sueldo nasaran a ser diecisiete mil y seguridad social, que tampoco tienen. Además de abonos en horas extras y festivos.

Dicen que se celebró una reunión en la Plaza de Oriente el 12 de diciembre pasado, a la que asistieron unas cincuenta personas, decidiendo después continuar la reunión junto al lago de la Casa de Campo.

Durante los interrogatorios —continuaron los procesados— no hubo dirigentes, si bien ase-

RUEDA DE PRENSA CON MEDIADORES EN EL CONFLICTO DE CARABANCHEL

Madrid, 20. — (Cifra). — La voluntad negociadora de las fuerzas de Orden Público y las dificultades puestas por los funcionarios de prisiones, han sido las notas más destacables de las negociaciones dominantes habidas entre los abogados mediadores en el conflicto y la Administración, según han informado los letrados en el transcurso de una rueda de prensa celebrada esta tarde.

Los abogados señalaron que la solución al conflicto de Carabanchel se encuentra en manos del Ministerio del Interior, una vez rotas las negociaciones.

En el transcurso de la rueda de prensa, se dio a conocer la nota que los amotinados lanzaron al exterior el mismo día que se inició el conflicto, en la que planteaban sus reivindicaciones.

Las negociaciones se iniciaron ayer por la tarde cuando los abogados fueron aceptados como mediadores por los presos y la Administración. Después de entrevistarse con los reclusos amotinados, que permanecían en las terrazas, los abogados bajaron a la rotunda, donde dialogaron, por indicación de los demás presos, con los miembros del COPEL que iniciaron el motín, en especial con Daniel Pons.

Posteriormente, los abogados se entrevistaron con el Director General de Instituciones Penitenciarias, gobernador civil, director accidental de la prisión, jefe superior de Policía, comandante de las Fuerzas de Orden Público y otras autoridades, con los que acordaron suspender las negociaciones hasta el día siguiente y, mientras tanto, les garantizaron que no habría ningún tipo de acción por parte de la Policía.

Por otro lado, les prometieron facilidades para hablar con los presos para el día siguiente, pero les advirtieron que las negociaciones finalizarían a mediodía de hoy.

Esta mañana, los abogados se han encontrado con bastantes dificultades en la negociación, por lo que un grupo se dirigió al Ministerio de Justicia. El Director General de Instituciones Penitenciarias les recibió en dos ocasiones, y en la segunda, después de comer con el Ministro del Interior y el de Justicia, comunicó que todo estaba en manos del Ministerio del Interior.

Posteriormente, el Ministro de Justicia informó a los abogados que tenían que negociar con el Director General de Instituciones Penitenciarias.

Al final de la rueda de prensa, los mediadores en el conflicto manifestaron su pesimismo ante el giro que estaba tomando el conflicto.

Madrid, 20. — (CIFRA). — A última hora de la tarde se reunió, en el Palacio de La Moncloa, la Comisión Delegada para Asuntos Económicos, bajo la presidencia del Jefe del Gobierno, Adolfo Suárez.

La reunión —han dicho a «Cifra» fuentes competentes— tiene por objeto ultimar las medidas económicas que vayan a ser sometidas a la aprobación del Consejo de Ministros, que se celebrará el próximo sábado, día 13.

Mañana y en el mismo Palacio de La Moncloa, se reunirá, a las cinco y media de la tarde, la Comisión de Subsecretarios de los distintos Departamentos Ministeriales. Presidirán conjuntamente el Vicepresidente Tercero del Gobierno para Asuntos Políticos, Fernando Abril, y el Ministro de la Presidencia, José Manuel Otero.

El hecho de que esta reunión no se celebre en la víspera del Consejo, como es habitual, está motivado por la solemne sesión de apertura de las Cortes, convocada para el viernes.

Las fuentes antes citadas han añadido a «Cifra» que el Gobierno aprobará por Decreto aquellos aspectos de las medidas económicas, que

corporación al Mercado Común, y la forma en que esta solicitud vaya a realizarse.

Las fuentes mencionadas agregaron a «Cifra» que el Gobierno no está obligado a remitir a las Cortes la decisión sobre tal presentación, aunque sí deberá someter al Parlamento el texto del acuerdo inicial a que pueda llegarse con la Comunidad.

Oficialmente —se ha dicho también a «Cifra»— no se confirma que el Ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, vaya a presentar la solicitud ante la Comuni-

dad el próximo día 28, aunque los medios oficiales tampoco desmientan esta noticia, que tuvo su origen en Bruselas, sede de la C.E.E.

Por otra parte, el Gobierno aprobará, en el Consejo del sábado, una serie de nombramientos, referidos principalmente a gobernadores civiles y cargos de la Administración, a nivel de director general y similares.

Madrid, 20. — (Cifra). — El portavoz de la Presidencia del Gobierno, Fernando Omega, ha dicho a «Cifra» que carecen de fundamento las noticias según las cuales el Gobierno había preparado las líneas fundamentales del discurso que pronunciará el Rey Juan Carlos ante las Cortes, en la solemne sesión de apertura que se celebrará el próximo viernes.

El Gobierno —ha indicado a «Cifra» el señor Omega— no ha puesto en el discurso del Rey «ni una sola coma».

Madrid, 20. — (CIFRA). — El Gobierno Civil ha hecho público un comunicado en relación con la explosión de una bomba que estalló a las tres y veinticinco de la madrugada en el Palacio de Justicia.

El texto del comunicado dice así: «Momentos antes de las tres y media de la madrugada de hoy, ha hecho explosión un artefacto, en la segunda planta del Palacio de Justicia, dañando la sala y despacho de la Fiscalía del Tribunal.

Como resultado de la explosión, se produjo un incendio,

Autonomías regionales y democracia municipal

(Viene de primera pág.)

Asunto de no menor relevancia es el que se refiere a la reforma organizativa y al incremento de competencias de las Corporaciones locales, a lo que seguirá la renovación —por vía de sufragio universal— de todos los cargos municipales. Los graves problemas de convivencia derivados de la sociedad tecnológica y de la masificación —sanidad, ocio, cultura, protección del medio ambiente, dignidad de la vivienda, etcétera— han redoblado la importancia de la ciudad y el barrio, niveles a los que es posible ejercer una eficaz democracia de base, mediante la potenciación del plurisociacionismo y del movimiento ciudadano.

Al igual que en el programa de transición política felizmente culminado, el Presidente Suárez rehuye los términos vagos y las declaraciones imprecisas o descomprometidas: sin ambages, el Gobierno anuncia su propósito de impulsar de inmediato la democratización de la vida local y concreta que las elecciones municipales serán convocadas en los primeros meses de 1978. En ningún momento se ha planteado la cuestión de si ello interesa o no al partido mayoritario UCD o si, como muchos comentaristas suponen, beneficiará a los partidos de la oposición. Lo que se pretende es culminar el cambio democrático a base de juego limpio, y que ganen los que el Pueblo considere mejores.

Una política de tales características merece, sin duda, un respeto solidario de todas las fuerzas políticas. Merece también actitudes ponderadas y que la inquietud ceda un punto a la moderación y a la pacificación de los espíritus. Cuando, de manera abierta, se traza un calendario de trabajo razonable y ágil, no queda otra vía sensata que la del trabajo, la negociación, el debate y el acuerdo.

Asunto de no menor relevancia es el que se refiere a la reforma organizativa y al incremento de competencias de las Corporaciones locales, a lo que seguirá la renovación —por vía de sufragio universal— de todos los cargos municipales. Los graves problemas de convivencia derivados de la sociedad tecnológica y de la masificación —sanidad, ocio, cultura, protección del medio ambiente, dignidad de la vivienda, etcétera— han redoblado la importancia de la ciudad y el barrio, niveles a los que es posible ejercer una eficaz democracia de base, mediante la potenciación del plurisociacionismo y del movimiento ciudadano.

Al igual que en el programa de transición política felizmente culminado, el Presidente Suárez rehuye los términos vagos y las declaraciones imprecisas o descomprometidas: sin ambages, el Gobierno anuncia su propósito de impulsar de inmediato la democratización de la vida local y concreta que las elecciones municipales serán convocadas en los primeros meses de 1978. En ningún momento se ha planteado la cuestión de si ello interesa o no al partido mayoritario UCD o si, como muchos comentaristas suponen, beneficiará a los partidos de la oposición. Lo que se pretende es culminar el cambio democrático a base de juego limpio, y que ganen los que el Pueblo considere mejores.

Una política de tales características merece, sin duda, un respeto solidario de todas las fuerzas políticas. Merece también actitudes ponderadas y que la inquietud ceda un punto a la moderación y a la pacificación de los espíritus. Cuando, de manera abierta, se traza un calendario de trabajo razonable y ágil, no queda otra vía sensata que la del trabajo, la negociación, el debate y el acuerdo.

Se ultiman las medidas económicas para el Consejo del sábado

Ayer, reunión de la Comisión Delegada del Gobierno y hoy, de la de Subsecretarios

Madrid, 20. — (Cifra). — A última hora de la tarde se reunió, en el Palacio de La Moncloa, la Comisión Delegada para Asuntos Económicos, bajo la presidencia del Jefe del Gobierno, Adolfo Suárez.

La reunión —han dicho a «Cifra» fuentes competentes— tiene por objeto ultimar las medidas económicas que vayan a ser sometidas a la aprobación del Consejo de Ministros, que se celebrará el próximo sábado, día 13.

Mañana y en el mismo Palacio de La Moncloa, se reunirá, a las cinco y media de la tarde, la Comisión de Subsecretarios de los distintos Departamentos Ministeriales. Presidirán conjuntamente el Vicepresidente Tercero del Gobierno para Asuntos Políticos, Fernando Abril, y el Ministro de la Presidencia, José Manuel Otero.

El hecho de que esta reunión no se celebre en la víspera del Consejo, como es habitual, está motivado por la solemne sesión de apertura de las Cortes, convocada para el viernes.

Las fuentes antes citadas han añadido a «Cifra» que el Gobierno aprobará por Decreto aquellos aspectos de las medidas económicas, que

corporación al Mercado Común, y la forma en que esta solicitud vaya a realizarse.

Las fuentes mencionadas agregaron a «Cifra» que el Gobierno no está obligado a remitir a las Cortes la decisión sobre tal presentación, aunque sí deberá someter al Parlamento el texto del acuerdo inicial a que pueda llegarse con la Comunidad.

Oficialmente —se ha dicho también a «Cifra»— no se confirma que el Ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, vaya a presentar la solicitud ante la Comuni-

dad el próximo día 28, aunque los medios oficiales tampoco desmientan esta noticia, que tuvo su origen en Bruselas, sede de la C.E.E.

Por otra parte, el Gobierno aprobará, en el Consejo del sábado, una serie de nombramientos, referidos principalmente a gobernadores civiles y cargos de la Administración, a nivel de director general y similares.

Madrid, 20. — (Cifra). — El portavoz de la Presidencia del Gobierno, Fernando Omega, ha dicho a «Cifra» que carecen de fundamento las noticias según las cuales el Gobierno había preparado las líneas fundamentales del discurso que pronunciará el Rey Juan Carlos ante las Cortes, en la solemne sesión de apertura que se celebrará el próximo viernes.

El Gobierno —ha indicado a «Cifra» el señor Omega— no ha puesto en el discurso del Rey «ni una sola coma».



JOVEN:

Al asistir a un CAMPO de TRABAJO realizas una misión social

Información: c. Julio Garreta, 14 Tel. 20 15 54-Gerona

edades: 17 a 25 años

1.000 Plazas - DESDE 18 AÑOS - Sobre 400.000 Ptas. año

¡GRAN EXITO DE NUESTROS ALUMNOS!

Convocadas Oposiciones por la PRESIDENCIA DEL GOBIERNO para ADMINISTRATIVOS DE LOS MINISTERIOS CIVILES.— AMBOS SEXOS.— No hay límite máximo de edad.— Título (para el Turno Libre) Bachiller Superior o equivalente.— Ejercicios fáciles que puede preparar en su domicilio con nuestros Textos.— NO SE EXIGE MECANOGRAFIA NI TAQUIGRAFIA. ¡GRAN EXITO DE NUESTROS ALUMNOS! En la última convocatoria han preparado con nuestros Textos los números 1, 4 y gran número de aprobados. Instancias hasta el 3 de Agosto.— Pídanos URGENTE (acompañando 20 ptas. en sellos de Correos) Programa con impresos oficiales de instancia y amplios informes.— Diríjase a JURISPERICIA, Jardines, 3 - MADRID-14

Apoyo general, en principio, a la petición de ingreso en la C.E.E. Pero habría que hacerlo en igualdad de condiciones, tras un debate en las Cortes y, posiblemente, mediante Referéndum nacional

Madrid. (Cifra). — Ante la inminencia de la presentación oficial, por parte del Gobierno español, de la solicitud para el ingreso de nuestro país en la Comunidad Económica Europea, la agencia «Cifra» ha realizado una encuesta, con objeto de pulsar la opinión de partidos políticos, grupos financieros y distintas personalidades, en torno a este importante hecho.

Las opiniones manifestadas a «Cifra» son las siguientes:

COMISION INTERNACIONAL DEL PARTIDO SOCIALISTA OBRERO ESPAÑOL

«El partido siempre ha defendido la entrada de España en Europa y en las Comunidades Europeas, lo que supone la entrada en el Consejo de Europa, y por supuesto, la petición de ingreso en la C.E.E.

Esto, hasta fecha reciente, no era posible por razones políticas de todos conocidos. En este momento, en que estamos caminando hacia una progresiva democratización del país, con la consiguiente desaparición de los obstáculos políticos a la integración de Europa, no hay duda de que nos acercamos al momento en que España puede pedir la adhesión formal a dichas Comunidades Europeas.

En cuanto a la oportunidad de pedir la adhesión ya, el «PSOE» considera que se trata de un tema de enorme trascendencia que, lógicamente, debería exigir una abierta discusión parlamentaria y pública antes de comprometerse definitivamente en paso tan fundamental. Todo ello, porque el «PSOE» considera que las líneas fundamentales de la política deben ser objeto de amplio debate y adecuado control democrático.

PARTIDO SOCIALISTA POPULAR (PEDRO BOFILL, VOCAL DE PRENSA DE LA EJECUTIVA)

«El «PSP» es partidario, desde sus orígenes, de la participación en el proceso de la integración europea. Ahora bien, esta integración debe realizarse teniendo en cuenta los problemas que se plantean en los niveles económicos, laborales y políticos. Por este motivo, hemos propuesto un debate nacional sobre el tema, para que se discutan los auténticos problemas que creará la integración, así como la realización de un Referéndum, tal y como ocurrió en Inglaterra, Dinamarca y Noruega.

De esta forma, se remitirá la decisión a los sectores que mayores sacrificios tengan que realizar, si se produjera la entrada de España en el «MC», para defender sus puntos de vista y reclamar ayuda y orientaciones de la comunidad nacional.

ALIANZA POPULAR (A TRAVES DE UN PORTAVOZ AUTORIZADO)

«Aunque hemos sido siempre favorables a la entrada de España en el Mercado Común, siempre en un régimen de equidad, ahora el partido considera necesario un debate general sobre política exterior en las Cortes que incluya este tema, así como el de la Organización del Atlántico Norte».

RUIZ MONRABAL, SECRETARIO GENERAL DE LA U. D. P. V. (DEMOCRACIA CRISTIANA - VALENCIA)

Considero una necesidad ineludible la entrada de España en el Mercado Común, por lo que la petición del actual Gobierno en ese sentido la estimo muy positiva y esperanzadora.

Para hacer una política valenciana es imprescindible encontrarnos en el marco económico europeo y no sólo por los aspectos económicos, sino también por los culturales y políticos.

El acostumbrarnos a un pluralismo lingüístico y cultural y el recoger las corrientes regionalistas que circulan por Europa, servirá a los valencianos para tomar conciencia de su personalidad comunitaria frente al centralismo.

PARTIDO NACIONALISTA VASCO (JUAN JOSE PUJAMA)

«El Partido Nacionalista Vasco es totalmente partidario de

la entrada de España en el Mercado Común y, además, como miembro de pleno derecho».

PARTIDO SOCIALISTA ANDALUZ (EMILIO PEREZ RUIZ)

«Andalucía puede ser la gran perjudicada del Mercado Común porque los excedentes agrícolas de Francia e Italia impedirán que los productos andaluces tengan un buen mercado en la C.E.E.

Las condiciones de Europa van a ser insostenibles para el campo andaluz, por lo que no se debería tomar una determinación de este tipo sin consultarlo con el pueblo, previa información de las repercusiones que la entrada en la C.E.E. puede ocasionar a Andalucía».

PARTIDO SOCIALISTA DEL PAIS VALENCIANO

«No es una panacea, en absoluto, pero hay que admitir que una serie de productos del País Valenciano tienen su salida natural en Europa», ha dicho Alfonso Cuco, como representante del «Partido Socialista del País Valenciano», al pedirle la opinión sobre la petición oficial que próximamente hará España para su ingreso en el Mercado Común.

«Nuestro partido —ha continuado— está a favor de la integración pero somos conscientes de que ésta comportará una serie de ventajas y desventajas».

Respecto a la repercusión en el País Valenciano, Alfonso Cuco ha dicho que «podría darse una mayor colonización del capital extranjero y de las empresas fuertes, con creación de sus propios canales de comercialización y la compra masiva de territorios».

UNION DE CENTRO DEMOCRATICO (PORTAVOZ AUTORIZADO)

«Nuestra opinión es coincidente con la del Gobierno y, por ello, no parece lógico que nos pronunciamos».

IGNACIO GALLEGU, VICEPRESIDENTE DEL GRUPO PARLAMENTARIO DEL PARTIDO COMUNISTA DE ESPAÑA EN EL CONGRESO

«La noticia de la próxima presentación de la solicitud de ingreso en el Mercado Común Europeo no ha sorprendido a nadie, porque es una consecuencia lógica de la situación en la que nos encontramos tras las elecciones del 15 de junio.

La posición del Partido Comunista, favorable a dicho ingreso, es sobradamente conocida desde hace tiempo. Partimos para ello de que cualquiera que sea la opinión sobre esta institución pudiera fundarse, hoy constituye una realidad objetiva que cualquier país de Europa está obligado a tener en cuenta.

Más allá de las cifras estrictas de nuestro comercio exterior, que por sí solas exigen este ingreso, está el entramado de relaciones de todo tipo que hoy existen entre nuestro país y el resto de los países que hoy integran el Mercado Común.

La polémica en torno al ingreso en el Mercado Común parece resuelta en lo fundamental, una vez que ya no se puede esgrimir desde fuera de España el argumento fundado de la existencia de una dictadura en nuestro país.

Pero terminada la polémica, podríamos decir que empieza la hora de la verdad, en cuanto a la necesidad de batirse en defensa de los intereses económicos del país en una situación de aguda crisis económica que abarca a toda la Europa capitalista.

Pero terminada la polémica, podríamos decir que empieza la hora de la verdad, en cuanto a la necesidad de batirse en defensa de los intereses económicos del país en una situación de aguda crisis económica que abarca a toda la Europa capitalista.

Quien haya pensado por un momento que el ingreso en el Mercado Común era la panacea para nuestros problemas económicos y sociales, corre el riesgo de sufrir un amargo desengaño. Nosotros no hemos

visto en este ingreso ninguna panacea.

Pensamos que este ingreso, realizado a lo largo de un proceso que tenga en cuenta las características específicas de nuestra economía, nos situará en condiciones de abordar y resolver un conjunto de problemas con los que nos enfrentamos. Por eso, ni un optimismo fuera de tono ni tampoco un pesimismo.

Aparte de las grandes cuestiones, uno piensa en ese millón de trabajadores españoles, cuya situación es extremadamente inestable por hallarse doblemente marginados como inmigrantes y como pertenecientes a un país no incorporado al Mercado Común».

PARTIDO SOCIALISTA UNIFICADO DE CATALUÑA

Dentro del programa de democratización política que propone el partido, uno de los temas que se derivaba era «la entrada de España en el Mercado Común, y la unión de todos los pueblos de Europa que luchan contra el imperialismo y a favor de su independencia».

PACO LETAMENDI, DIPUTADO POR EUSKADIKO EZKERRA

«La Europa del Mercado Común es la Europa de las nacionalidades y no la Europa de los

pueblos, que es a la que, como vascos, aspiramos».

La entrada en el Mercado Común no es seguro que vaya a mejorar la situación de los pescadores y agricultores, más bien todo lo contrario. Esta situación se va a dejar sentir en Euskadi.

A lo que sí va a obligar es a la desaparición de empresas técnicamente deficientes y deficitarias, que surgieron a la par del proteccionismo, y va a provocar una modernización general del aparato productivo español.

Por ello, nosotros apoyamos el ingreso de España en el Mercado Común, pero defendiendo siempre los intereses de los sectores productivos marginales que quedan perjudicados por ello y oponiéndonos a cuanto redunde en su perjuicio, concretamente la defensa de los sectores del campo y de la pesca vascos».

JOAQUIN VIÑALS, DIRECTOR GENERAL DE LA CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE VALENCIA

«Más importante que el hecho de la adhesión sería la preparación de todo el país para estar en condiciones de ingresar en el Mercado Común. Ello requiere ponerse a nivel de los países comunitarios en todos los sectores productivos y comerciales. En el momento que

España hubiese alcanzado estos niveles habríamos conseguido lo más importante y, al mismo tiempo, habríamos realizado la tarea más difícil».

ANTONIO GOMEZ LOZANO, DIRECTOR GERENTE DE LA UNION ESPAÑOLA DE ENTIDADES ASEGURADORAS Y DE CAPITALIZACION

«La integración en el Mercado Común se viene comentando como un tema político, cuando fundamentalmente es económico, porque lo que se contempla son intereses económicos, y creo que los acontecimientos lo están demostrando.

Por tal razón, opino que no se puede hablar de integración en la C. E. E. sin haber realizado un examen a fondo de sus ventajas e inconvenientes desde el punto de vista estrictamente económico.

En cuanto al sector asegurador, a grandes rasgos opino:

1. — Legislativamente, habría que ordenar la situación antes de pensar en la integración.
2. — Financieramente, estimo que no precisamos la inversión de capitales en España, y que, en cambio, no tenemos capacidad para financiar nuestro negocio en el extranjero. Luego la conclusión es que, de momento, no interesa desde este punto de vista. Sería más interesante resolver nuestros problemas de inversión que integrarnos en el Mercado Común.
3. — Económicamente creo que nuestros precios, en general, son competitivos. Otro problema es que nuestros gastos de administración se hayan elevado por encima de lo normal, como consecuencia de los aumentos salariales, producto a su vez de la inflación. Pero esto obedece a un fenómeno general, que el Gobierno tendrá que meditar antes de hablar de integración en el Mercado Común.
4. — Comercialmente, no creo que las entidades españolas, que todavía no han realizado una reconversión adecuada de sus estructuras comerciales, puedan pasar competitivamente a organizaciones comerciales en el extranjero.
5. — Técnicamente, nuestra posición creo que es buena.
6. — Administrativamente estamos a mitad de camino. Falta mejorar sistemas, perfeccionar la informática, etcétera.
7. — Y en cuanto a elementos humanos, también faltan hombres competentes para desarrollar el mercado nacional, y mucho más para intentar organizarse en el extranjero.
8. — En definitiva, opino que nos quedan 8 ó 10 años de esfuerzo para poder pensar en la integración plena en el Mercado Común, sin graves quebrantos, desde el punto de vista asegurador.

«Soy consciente de que el ingreso de España en la C.E.E. puede producir trauma en algunas empresas españolas, que el camino a recorrer no va a ser un camino de rosas, pero también pienso que las ventajas que a la larga nos reportará esa incorporación, superarán con creces aquellos inconvenientes».

«Y esas ventajas se producirán tanto en el campo político tener que acomodar el marco como en el económico, pues, entre otras cosas, el ingreso en la C. E. E. contribuirá positivamente a nuestra estabilidad y a la racionalización de nuestros procedimientos y sistemas, al tener que acomodar el marco legal en que debemos desenvolvernos al que rige en

la industria española de fabricantes de vehículos podrá irse preparando para hacer frente a un mercado mucho más amplio como es el de la Comunidad, para que sus producciones resulten competitivas.

En cuanto a ventajas, realmente la protección arancelaria que tiene la C. E. E. en lo que se refiere a vehículos no es fuerte y, por lo tanto, pensar que vamos a sacar una gran ventaja por la eliminación del arancel de la Comunidad no es realista. Sin embargo, habrá ventajas al poder contar en España con la importación de materias primas al mismo nivel de precios que tienen nuestros competidores fabricantes de vehículos en la Comunidad.

Entre las posibles desventajas figura el encontrarnos en un mercado, como es el español, en donde hay una producción de vehículos, tanto turismos como vehículos industriales, más que suficiente, con una competencia adicional procedente de los demás países de la Comunidad.

Todo el problema estará en los precios y en el servicio que se preste al usuario».

«A título personal, puedo decir que España no tiene otro camino que la integración en Europa, por motivaciones políticas, económicas y sociales. Tenemos que acomodar nuestras estructuras a las europeas, para poder conjugar un capitalismo progresivo con un socialismo moderado. Estoy totalmente de acuerdo en la petición de la adhesión de España a la Comunidad Económica Europea, pero tenemos que negociar muy fuerte para defender todos nuestros intereses. También necesitamos un periodo de adaptación para la plena integración en el «MEC», que, creo, no se conseguirá hasta el año 1985».

«A título personal, puedo decir que España no tiene otro camino que la integración en Europa, por motivaciones políticas, económicas y sociales. Tenemos que acomodar nuestras estructuras a las europeas, para poder conjugar un capitalismo progresivo con un socialismo moderado. Estoy totalmente de acuerdo en la petición de la adhesión de España a la Comunidad Económica Europea, pero tenemos que negociar muy fuerte para defender todos nuestros intereses. También necesitamos un periodo de adaptación para la plena integración en el «MEC», que, creo, no se conseguirá hasta el año 1985».

«A título personal, puedo decir que España no tiene otro camino que la integración en Europa, por motivaciones políticas, económicas y sociales. Tenemos que acomodar nuestras estructuras a las europeas, para poder conjugar un capitalismo progresivo con un socialismo moderado. Estoy totalmente de acuerdo en la petición de la adhesión de España a la Comunidad Económica Europea, pero tenemos que negociar muy fuerte para defender todos nuestros intereses. También necesitamos un periodo de adaptación para la plena integración en el «MEC», que, creo, no se conseguirá hasta el año 1985».

«A título personal, puedo decir que España no tiene otro camino que la integración en Europa, por motivaciones políticas, económicas y sociales. Tenemos que acomodar nuestras estructuras a las europeas, para poder conjugar un capitalismo progresivo con un socialismo moderado. Estoy totalmente de acuerdo en la petición de la adhesión de España a la Comunidad Económica Europea, pero tenemos que negociar muy fuerte para defender todos nuestros intereses. También necesitamos un periodo de adaptación para la plena integración en el «MEC», que, creo, no se conseguirá hasta el año 1985».

«A título personal, puedo decir que España no tiene otro camino que la integración en Europa, por motivaciones políticas, económicas y sociales. Tenemos que acomodar nuestras estructuras a las europeas, para poder conjugar un capitalismo progresivo con un socialismo moderado. Estoy totalmente de acuerdo en la petición de la adhesión de España a la Comunidad Económica Europea, pero tenemos que negociar muy fuerte para defender todos nuestros intereses. También necesitamos un periodo de adaptación para la plena integración en el «MEC», que, creo, no se conseguirá hasta el año 1985».

«A título personal, puedo decir que España no tiene otro camino que la integración en Europa, por motivaciones políticas, económicas y sociales. Tenemos que acomodar nuestras estructuras a las europeas, para poder conjugar un capitalismo progresivo con un socialismo moderado. Estoy totalmente de acuerdo en la petición de la adhesión de España a la Comunidad Económica Europea, pero tenemos que negociar muy fuerte para defender todos nuestros intereses. También necesitamos un periodo de adaptación para la plena integración en el «MEC», que, creo, no se conseguirá hasta el año 1985».

ASOCIACION ESPAÑOLA DE MAQUINAS - HERRAMIENTAS CON SEDE EN SAN SEBASTIAN

«Aunque en la actualidad esta asociación exporta un cuarenta y cinco por ciento de sus productos a la misma Comunidad y tenemos unas barreras arancelarias muy bajas, con la desaparición de estos aranceles los beneficios serían más importantes.

Otra ventaja importante sería el que, así como en la actualidad se importan materias primas, elementos electrónicos y otros sistemas de esa misma Comunidad Europea, luego no pagaríamos los aranceles correspondientes por proceder la mayor parte de ellos de dicha Comunidad.

De todas formas la legislación fiscal, laboral y crediticia de que gozan los integrantes de la Comunidad actualmente es mucho más ventajosa para ellos. Pero con una buena planificación y en igualdad de condiciones al respecto, todos podríamos jugar luego con la misma baraja».

«Una posible desventaja sería la referente al mercado interior, ya que, al desaparecer los derechos arancelarios que hoy tenemos, se incrementaría la competencia y habría que luchar mucho más para superar esta competitividad».

«Una posible desventaja sería la referente al mercado interior, ya que, al desaparecer los derechos arancelarios que hoy tenemos, se incrementaría la competencia y habría que luchar mucho más para superar esta competitividad».


GRAN BRETANA APOYARA EL INGRESO DE ESPAÑA

«Londres. (Efe). — Gran Bretaña daría la bienvenida a una solicitud española de integración en el Mercado Común —declaró el ministro británico de Asuntos Exteriores, David Owen.

En una conferencia de prensa celebrada en la sede del «Foreign Office», el ministro dijo textualmente que «la postura del Gobierno británico es la de celebrar la solicitud griega, la solicitud portuguesa y la solicitud española».

«Sin embargo, el ministro añadió que una Comunidad de doce miembros se enfrentaría con problemas serios, incluyendo los derivados de los idiomas.

«Es una difícil decisión —dijo— que ha de ser tomada con cuidado y yo dudo que pueda ser apreciada».



1902-1977

AGRUPACION MUTUA DEL COMERCIO Y DE LA INDUSTRIA

MONTEPIO DE PREVISION SOCIAL

DESDE 1902 OFRECEREMOS UNA AMPLIA COBERTURA DE PREVISIONES Y SOCORROS

DEFUNCION • ENFERMEDAD • INVALIDEZ
ALTA CIRUGIA • ORFANDAD
PREMIOS ANTIGUEDAD MUTUALISTA.

SI USTED YA ES SOCIO:

Y no pertenece a la totalidad de las Secciones, puede solicitar su inscripción en las que desee hasta la edad de 50 años no cumplidos.

SI USTED NO ES SOCIO:

Seguramente le interesa conocer con detalle los beneficios que presta la Agrupación a sus asociados.

Pueden ingresar como socios de la Entidad los hombres y mujeres cuya edad esté comprendida entre los 16 años cumplidos y los 40 años no cumplidos.

AGRUPAMOS MAS DE 185.000 ASOCIADOS

Considere la elocuencia de estas cifras

Prestaciones	Pesetas
Por DEFUNCION	12,5 Millones
" ENFERMEDAD	20,2 "
" INVALIDEZ	4,8 "
" ALTA CIRUGIA	18,1 "
" ORFANDAD	7,1 "

LE INFORMAREMOS GUSTOSAMENTE EN NUESTRO EDIFICIO SOCIAL O BIEN A SU SOLICITUD POR ESCRITO.

Avda. José Antonio Primo de Rivera, 621 (esquina Via Layetana) Tel. 318 1800 Barcelona-10

INGRESOS CONTANTES Y SONANTES ¡CADA DIA!

¡TENEMOS LOS MEDIOS! SI VD. DISPONE DE LOS SIGUIENTES REQUISITOS:

- Disponer de 3 a 4 horas semanales.
- Disponer de un mínimo de 190.000 ptas.
- Ser serio, formal y responsable.
- Dispuesto a mantener una exclusiva en su zona.

A los candidatos seleccionados, les instalaremos su propio negocio, sin por ello dejar su ocupación actual. No precisa local ni empleados corra de nuestra cuenta. NO SON VENTAS.

Interesados escriban sin compromiso a E.G.M. Ref. 1012 Via Augusta, 35 - Barcelona-6. Indiquen número de teléfono.

El «Sindicato Unitario» exige a CC.OO. que lleve la unidad a la práctica

«Alianza Popular» pide un debate general sobre política exterior, aunque acepta las ideas básicas expuestas por el Gobierno

Madrid. — (Cifra). — La propuesta hecha por la Coordinadora General de «Comisiones Obreras» de crear un órgano unitario de todos los trabajadores, no tiene credibilidad para gran parte del movimiento obrero, según han manifestado a «Cifra» en fuentes cercanas al Sindicato Unitario.

Según la misma fuente, esta postura, que se contradice con la práctica de «Comisiones» de vetar continuamente a otras centrales democráticas, no hace sino recoger la propuesta que hizo hace dos años en Barcelona el sector unitario de «Comisiones» y que provocó la salida del mismo de la citada central sindical.

Como consecuencia de esta división de las «Comisiones Obreras», se creó una corriente unitaria independiente que más tarde se ha dividido en dos ramas: la Confederación de Sindicatos Unitarios, propiciada por el Partido del Trabajo y el Sindicato Unitario, promovido por la «ORT».

No obstante, el Sindicato Unitario ha manifestado que se alegra de que «Comisiones Obreras» rectifique su anterior postura y que ellos, por su parte, están abiertos a cualquier iniciativa de unidad que entienden debe comenzar por una unidad de acción.

Se da la circunstancia de que, en la actualidad, para la discusión del convenio provincial del Metal de Madrid, las principales centrales se encuentran divididas. «UGT» junto a la «CSUT» y al «SU» por su parte y por otra «Comisiones Obreras» y «USO». La causa de la división es la negativa de «USO» y «Comisiones» de que la «CESUT» y «SU» participen en la discusión del convenio, postura a la que se opone «UGT».

dores (UGT) ha solicitado, en un comunicado hecho público, la amnistía para los miembros de las Fuerzas de Orden Público, que próximamente serán sometidos a un Consejo de Guerra, y que se les sitúe en un plano de igualdad con los procesados cuyas causas están siendo revisadas.

Asimismo, hacen constar la excepcionalidad del momento político vivido por el país cuando se produjeron los hechos, y se consideran las actuales circunstancias de transición por las que atraviesa España, a fin de consolidar la convivencia cívica y democrática.

COMUNICADO DE LA JUNTA DIRECTIVA NACIONAL DE «ALIANZA POPULAR»

Madrid. — (Cifra). — «Alianza Popular» considera que la elaboración de una nueva Constitución no es función del Gobierno, sino de las propias Cortes, a través de una comisión mixta de senadores y diputados.

La junta directiva nacional de este partido ha publicado un documento, en el que realiza una serie de puntualizaciones a la última declaración programática del Gobierno. Entre ellas, considera que las autoridades regionales deben instituirse sobre la base de una Ley General de Regiones y entiende como un error el aplazamiento de elecciones municipales.

Por otra parte, en materia de política exterior estima que el Gobierno debería ofrecer un debate general sobre política exterior, aunque acepta las ideas básicas expuestas.

En relación con el tema de Gibraltar, «Alianza Popular»

pide la seguridad de que el «status quo» en la zona no sea alterado mientras no cambien las razones que llevaron a su establecimiento.

Este partido, en el mencionado informe, presta una especial atención al programa económico y resalta que la tardanza en la adopción de unas determinadas medidas económicas ha supuesto una pérdida de reservas del orden de los mil trescientos millones de dólares.

Asimismo, considera que la falta de estímulo a los empresarios y los escasos alicientes para el ahorro perpetúa una situación de estancamiento en la inversión privada.

SOBRE LA DETENCIÓN DEL NEOFASCISTA STEFANO

Málaga. — (Cifra). — Aun cuando las autoridades guardan la mayor reserva sobre el asunto, se conocen ya nuevos detalles sobre la detención en la Costa del Sol del neofascista italiano Bruno Luciano Stefano.

Bruno Luciano Stefano se encuentra reclamado por las autoridades de su país como presunto implicado de la muerte de un policía.

Aunque en principio se aseguró que la detención tuvo lugar en Marbella en la noche del 11 al 12 de los corrientes, se ha sabido después que ésta se efectuó en Torremolinos.

Bruno Luciano se hallaba en el chalet de unos amigos, en la zona conocida con el nombre de «Cortijo de las Mazas», y desde hace tiempo era buscado por la policía.

El neofascista italiano se halla detenido a disposición de la autoridad judicial, en espera de la medida guber-

namental que se adopte respecto a su extradición a Italia.

«DÍA DA PATRIA GALEGA»: REUNION DE SIETE FUERZAS POLITICAS

Santiago de Compostela. — (Cifra). — Representantes de siete fuerzas políticas de Galicia se han reunido en Santiago de Compostela con el fin de ultimar los preparativos de la concentración convocada para el día 25 del actual, «Día de patria galega».

La petición de autorización para celebrar esta concentración fue presentada en el Gobierno Civil de La Coruña el pasado día 14.

La concentración tendrá lugar en la robleada de Santa Susana, con intervención de diferentes personalidades gallegas.

Las fuerzas políticas reunidas en Santiago acordaron pedir a las entidades y ciudadanos que coloquen banderas de Galicia en mástil y balcones.

Convocan la concentración: Asamblea Popular Galega, Partido Socialista Galego, Movimiento Comunista de Galicia, Partido Carlista de Galicia, Organización Revolucionaria de Trabajadores, Partido del Trabajo de España y Mocidade Galega Revolucionaria.

REESTRUCTURACION DE CONVERGENCIA DEMOCRATICA DE CATALUNYA

Barcelona. — (Cifra). — Una imponente reestructuración se ha registrado en el seno del partido Con-

vergencia Democrática de Catalunya, de Jordi Pujol, con la incorporación al Comité Ejecutivo (máximo órgano de gobierno del partido) de cinco miembros más, representantes, algunos de ellos, de la tendencia más izquierdista de este grupo.

El Comité Ejecutivo constaba hasta ahora de cinco miembros, más el secretario general adjunto —Miguel Roca— y el secretario general, Jordi Pujol. Del antiguo órgano ha presentado su dimisión Carlos Gasoliba, uniéndose a los cuatro restantes (Cullell, Trias de Bes, Sabarés y Casajuana) los nuevos miembros, señores Sellares, Camps, Subira, Perera, Bigata y Coliminas.

Según informaron portavoces de CDC a «Cifra», la reunión de la Comisión Permanente trató, además de la reestructuración —ampliación del Comité Ejecutivo—, de la constitución de una Mesa de la Permanente que estará integrada a partir de ahora por Alberto Pons Valón, Rosa Bruguera y el dimitido Carlos Gasoliba.

Esta mesa tendrá como funciones las de ordenar el debate de la Permanente y coordinar sus trabajos entre cada una de las sesiones.

La decisión de creación de la Mesa de la Permanente se basa en la atención a la complejidad de los trabajos de este órgano soberano, que ha visto aumentar la frecuencia de sus reuniones.

La reunión de la Comisión Permanente se prolongó por espacio de cinco horas.

Según ha podido saber «Cifra», antes de comenzar la reunión, todos los componentes del Comité Ejecutivo habían puesto sus cargos a disposición de Jordi Pujol, por varios motivos, que iban desde el disgusto del resultado electoral hasta el facilitar la reestructuración, pasando por defectos organizativos. El mandato del ejecutivo no finalizaba hasta el próximo Congreso de CDC, que es posible se celebre antes de fin de año.

En CDC, la tensión del ala izquierda era dominante durante los últimos tiempos. La incorporación al máximo órgano de gobierno de algunos de los máximos exponentes de esta tendencia se interpreta como un intento de dar satisfacción a quienes reclaman en CDC una política que limite a la izquierda con los socialistas y comunistas. Esta tendencia, en síntesis, no ve con buenos ojos la presencia cerca de CDC de la Esquerra Democrática de Catalunya (Ramón Trias Fargas) ni los posibles acuerdos con la Unió Democrática de Catalunya.

Es partidaria asimismo de acabar con el centralismo democrático y de impulsar poderosamente, con la aquiescencia de la base, la proyección del partido en Catalunya. Igualmente se mostrarían partidarios de ir a las municipales con socialistas y comunistas.

Sin embargo, la reestructuración actual de CDC parece que ha introducido elementos de equilibrio en la función directiva del grupo, que reafirman el espacio de centro-izquierda.

REUNION DE LA COMISION PERMANENTE DE LA ASAMBLEA DE PARLAMENTARIOS CATALANES

Barcelona. — (Cifra). — Aprobar el acta de las dos últimas sesiones, abrir información de las reuniones en Madrid con Josep Tarradellas para la autonomía catalana, y pasar a examen un dictamen de carácter jurídico y tres de carácter político, fueron los temas tratados por la Comisión Permanente de la Asamblea de Parlamentarios Catalanes.

Se tomaron los acuerdos de: informar a Josep Tarradellas de todo lo tratado (para lo cual se desplaza a París el presidente de la Comisión Permanente de la Asamblea de Parlamentarios, Joan Raventós), aprobar el dictamen jurídico de la Co-

misión Permanente y constituir los delegados de la Asamblea una comisión abierta a las otras minorías que no forman parte de la Comisión Permanente para que elaborase un proyecto de reforma de los tres borradores de texto presentados.

Se celebrará una nueva reunión de la Comisión Permanente el día 25 por la mañana y se acordó celebrar una plenaria de la Asamblea de Parlamentarios, acuerdo que tiene que ser ratificado el día 25.

Asimismo, acordaron transmitir a todos los parlamentarios el trabajo de la Comisión Permanente; elaborar un Reglamento de la Asamblea de Parlamentarios; crear una comisión para recibir a las organizaciones de masas, formada por Raventós, Solé Tura, Verde Aldea, Anton Cayellas y Pere Portabella. Por último, la Comisión Permanente tomó el acuerdo unánime de mostrar su repulsa a la no legalización de la Esquerra Republicana.

En la rueda de prensa que siguió a continuación, Joan Raventós dijo que no hay aspectos contradictorios entre los tres proyectos presentados al debate de la Comisión. Los tres textos presentados ven la alternativa del parlamento provisional mediante un restablecimiento de la Generalitat, la vuelta del presidente Tarradellas y la creación de un Consell Provisional.

La comisión ve imposible que se pueda entregar el proyecto el próximo día 22 al Gobierno. Este proyecto vería la articulación de cómo se tendría que tratar la Ley de Bases, y, una vez articulada en el sentido del párrafo 1, apartado 3, qué tipo de Decreto tendría que otorgar el Gobierno en el caso de Catalunya.

En definitiva, quedó aprobada la articulación en el sentido de la base 1, apartado 3, y pendiente de cómo se aplicaría a Catalunya.

DENUNCIA DEL TRIBUNAL TUTELAR DE MENORES DE BARCELONA

Madrid. — (Cifra). — Por el Paseo de Gracia de Barcelona se ha visto pasear esposados a muchachos internos en centros dependientes del Tribunal Tutelar de Menores. Motivo por el cual miembros de cinco entidades barcelonesas han presentado una denuncia ante el ministerio fiscal y juzgado de guardia contra el Tribunal Tutelar de Menores de la Ciudad Condal. Representantes de esta

comisión técnica, en la que figuran personas del Colegio de Abogados (Sección Derechos Humanos) y del Colegio de Licenciados y Doctores, han celebrado una rueda de prensa en la que se refirieron al deplorable funcionamiento del Tribunal Tutelar de Menores en toda España.

En el caso concreto de la denuncia expuesta, se consideraron infringidos los artículos del 38 al 42 de la Ley Orgánica del Tribunal Tutelar de Menores, en los que se dice que las actuaciones de éste han de ser secretas. En este sentido, en Madrid se ha presentado la denuncia con la correspondiente documentación a la Reina Doña Sofía, a través de su secretario particular y al ministro de Justicia.

En la rueda de prensa se ha señalado que varios educadores, entre ellos el director de Aidesa SOS, han sido despedidos de algunos de estos centros, regidos en su mayoría por religiosos.

También se puntualizó que los conflictos se han producido cuando el equipo de educadores ha intentado una apertura hacia el exterior, y que por otra parte, alrededor del 75 por ciento de presos adultos que están en las cárceles han pasado antes por centros colaboradores del Tribunal de Menores, organismo que recibe una subvención estatal equivalente al 5 por ciento de la recaudación de todos los espectáculos públicos.

GRATIS

Reclame y envíe este cupón al apdo. 713, Barcelona. Y recibirá gratis el catálogo con la moda (OTON) INVIERNO para la futura mamá el bebé.

Nombre: _____
Apellido: _____
Dirección: _____
Población: _____

PRENATAL

Todo para la futura madre y el niño

GERONA — Juan Maragall, 19

MUDANZAS LA ZAMORANA

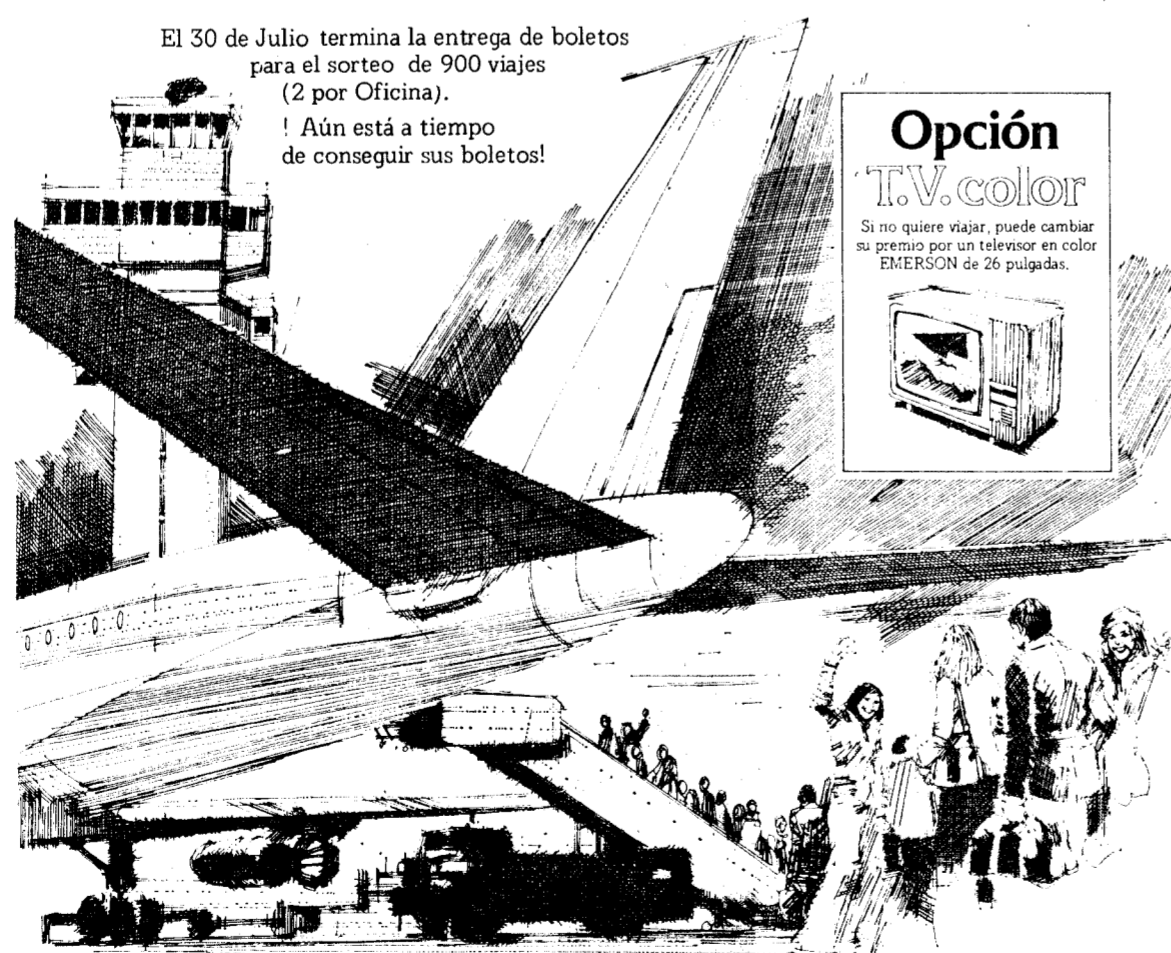
c/ Massanas, 41
Tel. 20.10.07 — GERONA

¡NO PIERDA EL AVION!

”la Caixa” le invita a México.

El 30 de Julio termina la entrega de boletos para el sorteo de 900 viajes (2 por Oficina).

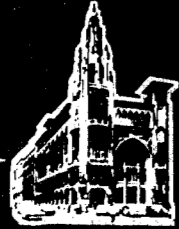
¡Aún está a tiempo de conseguir sus boletos!



Opción T.V. color
Si no quiere viajar, puede cambiar su premio por un televisor en color EMERSON de 26 pulgadas.

Solicite las bases completas en cualquiera de nuestras 450 Oficinas.

CAJA DE PENSIONES PARA LA VEJEZ Y DE AHORROS



”la Caixa”

de Catalunya i Balears

CCOO DENUNCIA LA ORGANIZACION DE ELECCIONES SINDICALES POR PARTE DE UN PARTIDO POLITICO

Madrid. — (Cifra). — La Confederación Sindical de Comisiones Obreras ha hecho público un comunicado en el que denuncia la actitud de un partido político, en su intento de utilizar las Cortes para imponer su criterio sobre el tema de las elecciones sindicales, al margen de la voluntad de los trabajadores y de las Centrales sindicales. La citada Central considera urgente la celebración de elecciones sindicales en todas las empresas del país, con el fin de que existan organismos donde estén representados también los trabajadores no afiliados a ninguna central.

Dichas elecciones deberían celebrarse, según CCOO, durante la segunda quincena del mes de octubre, para evitar el vacío de representación, y debido a la urgencia de contar con unos órganos para negociar los convenios colectivos.

Tras afirmar que se solidariza con el documento firmado en mayo pasado por CCOO, UGT y USO, en esta materia, el comunicado señala que las elecciones deberían celebrarse en base a él, ampliado con los acuerdos de las Centrales y sancionados legalmente por el Gobierno.

En estas elecciones, deben evitarse la intervención de la patronal y la intromisión del poder ejecutivo y legislativo que pudiera provocar el surgimiento de organismos paralelos.

Finalmente, CCOO invita a los trabajadores a elegir consejos de empresas y delegados en las pequeñas empresas, para negociar los convenios en curso.

U.G.T. EN FAVOR DE LA AMNISTIA DE LOS MIEMBROS DE LAS FUERZAS DE ORDEN PUBLICO
Madrid. — (Cifra). — La Unión General de Trabaja-

DEPORTES

Ayer, en el "Estadi", se presentó el Gerona 77-78

Gerardo Gatell ha programado dos sesiones diarias (8'30 de la mañana y 6'30 de la tarde)

Faltaron a la cita Flores, Mas, Abad y Manuel Pagés



«Pablito» ha captado a los jugadores que estuvieron ayer en el «Estadi» juntamente con el presidente, entrenador y masajista.

Ayer se presentó el Gerona. Ayer volvió la actividad en el «Estadi». Queda lejos la última confrontación liguera. Había saludos. Reencuentros. Presentaciones. Es lógico y normal. En los vestuarios, Ricardo andaba como «loco» entregando ropa a unos y otros. Los directivos comentaban lo que podía dar de sí la temporada. Todo era como es lógico—caras alegres. Entre los espectadores que se hallaban presentes en los graderíos muchas caras conocidas. Socios, aficionados, entre-

nadores, directivos, técnicos y, lógicamente, muchísimo interés en conocer a los hombres del nuevo Gerona. Y, es comprensible que hablémos del nuevo Gerona ya que de la plantilla del pasado año quedan muy pocos elementos. El césped «lucía» un «verdor» impresionante. La mano de Emilio se notaba. El hombre andaba un poco preocupado. «Si me lo pisan muchos —nos decía— pronto desaparecerá la buena imagen que tiene. Pero, de todas formas, se hará lo posible para que presente un

buen aspecto». Gerardo Gatell, el nuevo místico, que vistió camiseta amarilla y pantalón azul marino para su presentación, nos pregunta por el tiempo. Se interesa por la hora en que «aprieta» de firme el calor. El gerente —que sigue sin ponerse corbata— habla con unos y otros, aunque está muy pendiente de los que «están» y todavía «no son». En una palabra, de los que han venido a prueba o su fichaje se tramita en estos momentos. Cara nuevas, como hemos dicho, en la plantilla —muchísimas— y

también entre los directivos. El joven ex-vicepresidente del Figueras, Doménech, se interesa por múltiples detalles. El reincorporado Ortells llega cuando ya la presentación se ha efectuado. Notamos la ausencia del vicepresidente Farrés. Sí, llega a la hora —a las siete en punto— Fauró. Con anterioridad lo han hecho Hernández, Raset, Font, Costa, Espuche, Roses, Durán (el delegado federativo), Ribas, Masgrau y los responsables de los «peques»: Lloveras, Bassols, Cuffi, Senent y Busquets. A quien no vemos es al nuevo delegado del Gerona en Olot, «Nitus» Granados. También están Banti, Riera, Ribas y, por supuesto, el presidente.

Entre los componentes de la comisión de juveniles e infantiles se comenta el intercambio de cartas en torno al «caso Monja». La palabra «bandoleros» está en boca de unos y otros.

¡AL CAMPO!
Son las siete en punto. Los jugadores, que se encontraban en los vestuarios desde las cinco, hacen su aparición en el terreno de juego. El presidente y el entrenador saludan al grueso de la plantilla.

Toma la palabra Mauricio Durán para dirigirse a los jugadores. Eleva el tono de voz. Quiere que se le oiga en los graderíos. No lo consigue porque al no haber ni micrófono, ni altavoces, los aficionados se quedan con las ganas de saber lo que ha dicho el presidente que, nosotros, en breves palabras vamos a resumir. En primer lugar se refirió a la nueva singladura del Gerona haciendo mención a los desplazamientos a rue habrá que hacer frente la entidad. Tuvo palabras de elogio para los aficionados y fijó con claridad el objetivo del Gerona: El ascenso a Segunda División A.

Habló a continuación, Gerardo Gatell. Se expresó con una claridad meridiana: «A partir de ahora vamos a trabajar de firme. Se han terminado las vacaciones. Tendréis en mí a un padre y a un amigo, pero, insisto, hay que trabajar de firme —ara conseguir lo que el club anhela. Ya lo ha dicho el presidente. El Gerona quiere el ascenso y debemos trabajar para lograrlo».

Y, efectivamente, la plantilla va a trabajar de firme. Por el momento, a partir de hoy, doble sesión de entrenamiento conforme va anunciara Gatell, en primicia informativa, hace algunas fechas en estas mismas páginas. En la aizarra, al término del primer entrenamiento, quedaba claro: A las 8.30 de la mañana y a las 6.30 de la tarde, todos vestidos y con el peso anotado. No hay duda de que Gatell quiere «apretar los tornillos» desde el primer momento. A los hechos nos remitimos. Señalemos que una vez pronunciadas las alocuciones del presidente y del entrenador, tuvo lugar la primera sesión preparatoria que resultó muy breve, aunque fue seguida con gran expectación e interés por parte de los asistentes.

LOS QUE ESTUVIERON
De las nuevas incorporaciones, estuvieron presentes en el primer acto oficial de la temporada, Varela (Monforte de Lemos), Ricardo (Jaén), Paquito (San Andrés) y Pa-

dilla (Palamós). Este último ha pospuesto veinticuatro horas la operación de una «fístula». De los resacados, faltó uno: Mas. Los otros dos estuvieron en el «Estadi», aunque uno de ellos —Mareñó— no entrenó debido a una afección en la faringe. El otro es, como habrán deducido, Soler. Tres chicos que estaban el pasado año en los equipos menores: Manolo, Barti y Comas. De los que ya defendían la camiseta rojiblanca la pasada temporada vimos a Durán, García y Nieto. Tres de los que quedaron libres también hicieron acto de presencia. Serra y Barto, que ya han renovado, y Abete, que lo hará. «Ya antes de marchar de vacaciones —nos decía el excelente centrocampista— llegamos a un acuerdo. Dije que renovaría y voy a hacerlo. No hay problemas». Estos son los que estuvieron.

LOS AUSENTES
Ya hemos dicho que Mas no asistió. Por lo visto, y según dijeron desde su casa a donde llamó un directivo para conocer el motivo de su ausencia, no había recibido la carta convocándole. Su madre ha asegurado que mañana —hoy— ya estará en Gerona. Abad se encuentra en San Clemente Sasebas cumpliendo la «mili» y no ha podido venir. Otro de los ausentes, ha sido Flores que concluye el servicio militar en agosto.

Conforme va adelantándose hace algunas fechas, tampoco estuvo presente Manuel Pagés que viene entrenándose con el Figueras.

LOS POSIBLES
Al margen de los jugadores que están comprometidos con el Gerona y que entrenaron ayer, hay que decir que en el césped había otros novedades.

Se encontraba presente Bueno, un «porter» que está a prueba. También acudió Guti, del Sabadell, con el que se mantienen contactos. Asimismo, vimos a Marañón, del Toluca; Lorenzana, que el pasado año jugó en el Lloret; Sánchez, procedente del Barcelona y Camacho, un portero valenciano.

El que no acudió fue Quetglas. Por lo visto, y según un portavoz rojiblanco, su hija ha sufrido un grave accidente, circunstancia que le ha privado de desplazarse.



Los nuevos fichajes que ayer estuvieron en el «Estadi»: De pie, Paquito y Varela; de rodillas, Padilla y Ricardo. (Foto Sans)

La actual plantilla rojiblanca

NOMBRE	Edad	Peso	Altura	Natural
DURAN	20	72	1,78	Camós
VARELA	21	75	1,76	Monforte
RICARDO	27	65	1,69	Salamanca
PAQUITO	28	77	1,79	Barcelona
GARCIA	20	65	1,73	Ripoll
COMAS	16	64	1,75	Gerona
SERRA	24	69	1,73	San Jaime Ll.
MANOLO	18	68	1,80	Sant Hilari
BARTI	18	67	1,75	Banyoles
NIETO	28	73	1,73	Baza
ABETE	26	71	1,74	Pitillas
PADILLA	23	74	1,74	Alcalá Real
MARENA	22	68	1,70	Palafrugell
SOLER	22	70	1,74	Cassá de la Selva
BARTO PAGES	22	70	1,71	San Jaime Ll.

Al no encontrarse presentes, no podemos facilitarles los datos de FLORES, MAS y ABAD.

En cuanto a Vidaña y Bayona, sus clubs de procedencia, Real persisten los contactos a fin de Murcia y Osasuna. (Pasa a la pág. 13)



La cámara de Pablito ha recogido a once jugadores del Gerona. Arriba, a la izquierda, tres que siguen del pasado año (Nieto, García y Durán), y a la derecha, el trío incorporado de los equipos menores (Bartí, Manolo y Comas). Abajo, tres que quedaron libres el 3 de junio y continúan (Serra, Abete y Pagés II). A la derecha, dos que han terminado la «mili» y vuelven (Mareñó y Soler).



El presidente del Gerona, Mauricio Durán, se dirige a los jugadores y, abajo, los componentes de la plantilla efectuando las primeras evoluciones a las órdenes de Gatell. (Fotos Sans)

VELA

José Pricio ganó el "XIII Trofeo Aubi" disputado en Palamós

En la bahía de Palamós se han celebrado por decimo-tercer año consecutivo las regatas «XIII Trofeo Aubi», una «open» para veleros li-geros, participando 30 barcos, siendo la clase más nu-merosa la de patinas a vela, seguidos de los «laser», 470 y 420. Ganador absoluto entre am-bas pruebas y todas las cate-gorías fue el patin a vela de José Pricio, del C.V. Sant An-

ACTUALIDAD FUTBOLISTICA ANGLESENSE

ANGLES. — (De nuestro co-responsal). — Ya ha visto la luz pública el calendario de Segunda Categoría Regional, en la que figura en el primer gru-po el Club Deportivo Anglés, además de otros diecinueve clubs, todos ellos gerundenses a excepción del Canet, de la provincia de Barcelona. de tener su gran interés dada la no menos rivalidad entre ambos contendientes, en cuyas últimas confrontaciones los resultados fue-ron negativos a nuestro represen-tante en la referida categoría. Como detalle curioso, menciona-remos que de los cinco nuevos segundas Llaná, Cassá, Canet, Figueras B y Hostalrich los dos primeros pueden proporcionar su buen taquílateo al igual que en pasados campeonatos, en cuyas confrontaciones hubo emoción por todo lo alto como suele decirse. Para el Anglés todos serán difi-ciles adversarios cuantos militan en el primer grupo de Segunda Categoría Regional, desde el pri-mer Anglés-Llaná, hasta el úl-timo Anglés-La Sella. Francisco Buenaventura Vilá

Menos mal que el primer encuen-tro del campeonato el Anglés lo disputará en propio feudo el día 4 de septiembre, fecha que coincide con las Galas de Anglés, Fiesta Mayor de la Villa, teniendo como oponente al ex Primera Regional, el Llaná, recientemente descendi-do, cuya confrontación, por tra-tarse de un calificado adversario, puede resultar sumamente intere-sante. No estará por demás hacer men-ción que el Anglés, al inicio del campeonato, jugando en campo propio ha perdido muchos pun-tos, cuyos resultados aguaron las fiestas de los incondicionales del club local en plenas Galas, deta-lle que recalamos para no tener que expresarnos en tal sentido en el momento oportuno, al igual que en otras tantas ocasiones, y siem-pre muy a pesar nuestro, como es de suponer. Por lo demás, no hemos encon-trado ninguna otra anomalía en el calendario, ya que el Anglés-Amer de la primera vuelta se disputará en feudo local el día 6 de noviembre, encuentro que pue-

Calendario de Segunda Regional (grupo I)

Intervienen diecinueve equipos gerundenses y uno barcelonés

- PRIMERA VUELTA de septiembre: Vidreras — Canet Borrassá — Farnés Cassá — Salt Torroella — Perelada Amer — La Cellerá Anglés — Llaná Castellfollit L'Escalá — Montagut Blanes — Figueras Hostalrich — Sils 11 de septiembre: Canet — Hostalrich Farnés — Vidreras Salt — Borrassá Perelada — Cassá La Cellerá — Torroella Llaná — Amer Castellfollit — Anglés Montagut — Pontense Figueras — L'Escalá Sils — Blanes 18 de septiembre: Canet — Farnés Vidreras — Salt Borrassá — Perelada Cassá — La Cellerá Torroella — Castellfollit Montagut — Pontense Figueras — Blanes Sils — Pontense 25 de septiembre: Farnés — Hostalrich Salt — Canet Perelada — Vidreras La Cellerá — Borrassá Llaná — Cassá Castellfollit — Torroella Montagut — Amer Figueras — Anglés Sils — Pontense Blanes — L'Escalá de octubre: Farnés — Salt Canet — Perelada Vidreras — La Cellerá Borrassá — Llaná Cassá — Castellfollit Torroella — Montagut Amer — Figueras Anglés — Sils Pontense — Blanes Hostalrich — L'Escalá de octubre: Salt — Hostalrich Perelada — Farnés La Cellerá — Canet Llaná — Vidreras 11 de diciembre: Montagut — Hostalrich Figueras — Castellfollit Sils — Llaná Blanes — La Cellerá L'Escalá — Perelada Pontense — Salt Anglés — Farnés Amer — Canet Torroella — Vidreras Cassá — Borrassá 1 de enero: Montagut — Figueras Llaná — Blanes Castellfollit — Sils La Cellerá — L'Escalá Perelada — Pontense Salt — Anglés Farnés — Amer Canet — Torroella Vidreras — Cassá Hostalrich — Borrassá

TENIS

Finalizaron los XI Campeonatos provinciales de menores José Marcos Coll, del C. T. Gerona, campeón en juniors y cadetes

En las instalaciones del Club de Tenis Palamós fina-lizó recientemente la XI edi-ción del Campeonato Pro-vincial de Tenis para ju-niors, cadetes, infantiles y alevines, bajo la organización del citado Club y de la De-legación Provincial de la Federación Catalana de Te-nis. Con una nutrida asistencia de público las finales de las distintas pruebas, de entre las cuales destaca la doble victo-ria, en individual cadete y ju-nior, de José Marcos Coll, del C.T. Gerona. Individual junior masculino José-Marcos Coll, del C.T. Ge-rona, vence a Juan Teixidó por 7-5, 4-6 y 6-3. Disputada final en la que la regularidad de Teixidó no pudo con el juego más agresivo de Coll. En semifinales J. M. Coll se impuso claramente a Jorge Ri-bera, C.T. Gerona, 6-2 y 6-0 y J. Teixidó del C.T. Palafrugell, hizo lo propio ante Jorge Batista, del C.T. Gerona, 6-3 y 6-0. Individual cadete masculino José-Marcos Coll vence a Juan Oliveras, ambos del C.T. Gerona, por 7-6 y 7-6. También fue disputada esta final aun-que en el segundo set Coll dis-puso de 5-2 a su favor y varios «match-ball». Alcanzaron las semifinales José Javier Cercas, de la So-ciedad Hípica, y Jorge Ribera, del C.T. Gerona, que realizó un formidable campeonato tanto en cadetes como en juniors, su-cumbiendo ante Oliveras (6-3 y 6-4) y Coll 6-2 y 6-3), respec-tivamente. Individual infantil masculino Juan Oliveras vence a Ra-món Burguet, ambos del C.T. Gerona, 6-0 y 6-3. Neta supe-rioridad de Oliveras, vencedor en semifinal de Alex Tenas, C.T. Palamós, sobre Burguet, que eliminó en semifinal a Mi-guel Garreta, C.T. Palamós, ad-judicándose los once primeros juegos consecutivos. Individual alevín masculino Enrique Ramírez vence a Luis Díaz, ambos del C.T. Pa-lamós, por 9-8. Disputadísima final en la que el triunfo pudo decantarse por cualquiera de los dos finalistas. Fueron semi-finalistas Oriol Tenas, del C.T. Palamós, y J. Sanz, del G.E. i E.G. Individual junior femenino Judit Ribera, del C.T. Canye-lles, vence a Montserrat Travé, del C.T. Calonge, por 6-1 y 6-3. Relativa superioridad de la campeona ante la revelación de la prueba que llegó a la final después de superar en semifi-nal a la anterior campeona Genma Rutllán, del C.T. Pala-frugell. En la otra semifinal Judit Ribera superó a María Angeles Castro, de la Sociedad Hípica Gerundense. Individual infantil femenino María Teresa Figueras, C.T. Palamós, vence a Claudia Coll, C.T. Gerona, por 6-2 y 6-3. Victoria de María T. Figue-ras más clara de lo previsto en un principio, amparada en una mayor potencia física. Doble junior masculino José Javier Cercas-Angel Vi-lar, vencen a Jorge Batista-Jor-ge Ribera, por 6-4 y 6-4. Ligera superioridad de los vencedores apoyados en una mayor compenetración. Doble infantil masculino Juan Oliveras-Ramón Bur-guet vencen a Alex Tenas- Mi-guel Garreta, 6-1 y 6-2. Mayor fortaleza y mejor técnica de los vencedores. Una vez finalizadas todas las finales se procedió al reparto de premios a los vencedores, bajo la presidencia del dele-gado provincial, señor Coll To-rres, y los presidentes del C.T. Gerona, señor Ferrer; del C.T. Calonge, señor Travé; del C.T. Palamós, señor Vergara, así co-mo su vicepresidente, señor Rei-gosa. Por último, cabe felicitar al juez-árbitro, Juan Campón, y a los adjuntos, Javier Tenas y Murray Dickson por su labor y contribución a la buena mar-cha del Campeonato, así como a todos los participantes por la corrección y deportividad de que han hecho gala.

CONSTRUYA SU CHALET SIN HIPOTECA a pagar en 10 años, pague al mes 8.900 Ptas. llaves 6 meses. Cuidamos trámite obras. Tel. 318 82 73. BARCELONA.

BALONCESTO

Hoy, reunión en Barcelona Con representantes de las cuatro provincias catalanas

Hoy, día 21, se desplazarán a Barcelona los señores Con-rado Fargas, Andrés Otero y José Martí, presidente, vice-presidente y secretario de la Federación Provincial con el objeto de asistir a la reunión convocada por la Federación Catalana y a la que también asistirán los representantes de las provincias de Balea-res, Tarragona, Lérida, Cas-citellón y Barcelona a fin de tratar los siguientes temas relacionados con el balon-cesto provincial: 2.ª División Femenina. Orga-nización temporada 77-78 y proyecto temporada 78-79. As-censos y descensos. Campeonato de España 2.ª División juvenil. Campeonatos Regional mas-culino y femenino. Organiza-ción, ascensos y descensos.

JOVEN: ESTUDIA ESTE VERANO Asegúrate el mejor futuro profesional CURSOS INTENSIVOS de Transcripción de datos. Perforación. Grabación y Verificación Cinta Diskette. Programación Cobol (Informática Básica). Diagramación y Lenguaje. IBM oficial. ESTUDIOS PROFESIONALES AGRUPADOS EPA c/ Lorenzana, 9 Tel. (972) 20 50 69 GERONA

Toda clase de artículos para CAMPO Y PLAYA SERVICIO ESTACION S.A. C/. Acequia, 20 - Tels. 20 40 62 - 21 30 72 - 20 40 86 GERONA

CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE GERONA SORTEO de 160 VIAJES A LONDRES Se celebrará en acto público y ante el notario señor Rayón, en «LA FONTANA D'OR». Mañana, viernes, 22 de julio a las 19'30 horas. UNIDOS POR EL INTERES DE LA PROVINCIA

OFERTA ESPECIAL DE VERANO Vall de Llémana - LLORA Parcelas de 800 mts². a 4 Pesetas el plm². Precio total de la parcela, incluida bonificación especial 84.256'— Pesetas. PAGO MENSUAL en 4 años sin intereses, 1.755 Ptas., SIN ENTRADA Aproveche esta oferta sensacional y tenga su propia parcela a tan sólo 12 km. de Gerona Facilitamos la proyección y financiación de su chalet en 11 años. VALL DE LLEMANA, S.A. C/. Eiximenis n.º 20 - Tel. 21 10 66 Sábados y domingos en propia Finca Aprobado por C.P.U. 23-6-76

Suscríbese a LOS SITIOS

RESUELVALO POR

ALTA FIDELIDAD PANADERIAS

ACUSTICAL. Alta Fidelidad Sonorización. C. Juan Maragall, 35. GERONA.

TEL. 20 68 58

AUTOMOVILES

AUTOMOVILES SALT. Compra-venta y cambio de automóviles. C/. Major de Salt, núm. 202. SALT-GERONA.

TEL. 21 28 39

CRISTALERIAS

Manipulación e instalación de vidrios. Especialidad Vidrieras Artísticas. Ventanas celosía «VENTIKLAR». ESPEJOS SOLAR. C/Bolivia, s/n. esquina P.º Olot. — SALT.

TEL. 20 58 93 (2 líneas)

ESTANTERIAS

COMERCIAL CYP. Estanterías para comercios, almacenes y hogares. Expositores y mostradores. Avda. Dr. Fleming, 1. FIGUERAS

TEL. 50 04 08

FERRERIAS

PUIGMARTI. Ferrería Industrial. Carpintería. Menaje. Electrodomésticos. Sbd. Pte Isabel II, 1. C/. Alicante, núm. 5. GERONA.

TELS. 20 67 03 - 20 01 74 20 33 91

FOTOGRAFOS

FOTO TORRES. X. Munsalvatge, 15 SALT-GERONA. Fotografía en general. Gran surtido en máquinas y material fotográfico. Fotocopias en el acto

TEL. 20 98 52

INFORMATICA

CENTRO DE CALCULO JUAN CAMA TARRUS, Ingeniero industrial. Trabajo gestión empresarial, estudios y proyectos mecanización oficinas. C/. Figuerola, 34. GERONA.

TEL. 20 43 45

INSTALACIONES

CLIGER — CLIMATIZACIONES GERONA, S. L. — Aire acondicionado, calefacción, gas propano. Presupuestos, estudios y proyectos. Ctra. Sant Feliu de Guixols, Km. 1,8. GERONA.

TEL. 21 34 12

MARMOLES

MARMOLES E. ALMAZAN. Trabajos para la construcción en mármol, piedra y granitos naturales. Barrio de Montagut, s/n. SAN JULIAN DE RAMIS GERONA.

TEL. 20 96 96

MOTOCICLETAS

VESPA, VESPINO Y GILERA les cambiamos su ciclomotor usado por uno nuevo. Agencia Oficial: LLUIS CASADEMONT PUATE, C/. Figuerola, 39. GERONA.

TELS. 20 45 22 y 20 53 15

Panadería, Pastelería R. BELLSOLA, especialidades de pastelería y panadería al servicio del buen gusto gerundense. Avda. S. Francisco, 3; C. Joaquín Ruyra, núm. 6. GERONA.

TELS. 20 25 99 - 20 35 85

PINTURA INDUSTRIAL

H.MOS. PAIRO. Pintura Industrial y decorativa. Montaje de andamios. Chorro de arena abrasivo. Ctra. de Riudaura, 6. OLOT.

TELS. 26 27 26 - 26 12 04

PLASTICOS

SERVICIO ESTACION. S. A. Para su hogar o su industria hay de todo. alfombras, tuberías, herramientas jardín, rieles y cortinas, etc. NUEVO DOMICILIO: desde ahora nuestra dirección es: C/. Acequia, 20 (junto Gran Via Jaime II). GERONA.

TELS. 20 40 62 - 21 30 72

RESTAURANTES

CAN DARNES. RESTAURANT - MARISQUERIA. Abierto de 12 a 24 horas. Selecto servicio de cocina. SAN JULIAN DE RAMIS

TEL. 21 40 57

BAR-RESTAURANT MIRALLAC. Gran salón apropiado para bodas, banquetes, bautizos. El mejor situado para contemplar las bellezas del Lago Paseo Darder, s/n. BANYOLAS

TEL. 57 10 45

EL TRAGUINYOL. Restaurante, especialidad en carnes a la brasa y cocina típica, barra bar con gran variedad de tapas escogidas. Abierto de 11 mañana, hasta 1.30 madrugada. Rda. S. Antonio M.º Claret, 39. GERONA.

TEL. 20 43 26

HOSTAL COLL VERD. Restaurant-Bar. Habitaciones. Especialidad en paix. C/. Vidal, 6. SANT PERE PESCADOR.

TEL. 52 00 75

SNACK-BAR RECORDS. Especialidad en carnes a la brasa. Tapes calientes i variades. I restaurant el nou HOTEL-RESIDENCIA JOCANA. Ctra. de França, Km. 728. SARRIA DE TER.

TEL. 20 74 02

SERVICIOS CONSTRUCCION

ESTRUCTURAS GERUNDENSES, S. A. Ejecución de toda clase de estructuras en hormigón armado. Eiximenis, 16, entlo. 1.º. GERONA.

TELS. 20 95 54 - 21 38 54

TINTORERIAS

TINTORERIA - LAVANDERIA NURIA. Al servei de tota la vostra roba. Tallers: Pedret, 21. GERONA.

TEL. 20 12 26

ATLETISMO

Campeonatos provinciales de infantiles, cadetes y juveniles

Se celebraron en el "Estadi" de la Dehesa

Los pasados días 17 y 18 se disputaron en las instalaciones atléticas del «Estadi» los Campeonatos provinciales de infantiles, cadetes y juveniles en los que intervinieron numerosos clubs y atletas gerundenses.

Los resultados técnicos fueron los siguientes:

Peso infantil masculino

1. Antonio Gandarias (S. Hilario), 9.07; 2. José Tristán (S. Hilario), 7.92; 3. Sergio Sánchez (C.O. Farnés), 6.77.

Disco infantil masculino

1. Antonio Gandarias (S. Hilario), 28.28; 2. Joaquín Fontané (G.E. i E.G.), 26.12; y 3. Carlos Rodríguez (idem.), 26.05.

Disco infantil femenino

1. María San Andrés (Torroella), 12.03; y 2. Montserrat Lloret (idem.), 8.39.

110 m. vallas juveniles masculino

1. Molina (G.E. i E.G.), 19'9"; 2. Javier Barceló (idem.), 19'5".

100 m. vallas cadetes masculino

1. José Quintana (C.A.P.), 19'08"; 2. Fermín Massa (idem.), 21'04".

1.500 m. lisos juveniles masculino

1. José Badesa (G.E. i E.G.), 4'16"5"; 2. Joaquín Prunell (La Bisbal), 4'59"5"; 3. Narciso Torrent (idem.), 5'20"5".

1.500 m. lisos cadetes masculino

1. Carlos Ferrer (G.E. i E.G.), 4'22"8"; 2. Franc Peter (Independiente), 4'23"3"; 3. Juan Cullerell (C.O. Farnés), 4'26"2".

100 m. lisos juveniles masculino

1. Javier Larrodé (G.E. i E.G.), 12"1"; 2. Juan Coll (Torroella), 12"2"; 3. Martín Mestres (G.E. i E.G.), 12"2".

100 m. lisos cadetes masculino

1. Miguel Cruañas (G.E. i E.G.), 12"4"; 2. Francisco Ramón (S. Hilario), 12"8"; 3. Francisco Luna (C.O. Farnés), 13"2".

Triple juvenil masculino

1. Javier Larrodé (G.E. i E.G.), 11.58; 2. Martín Mestres (idem.), 11.11.

Triple cadetes masculino

1. Miguel Cruañas (G.E. i E.G.), 11.31; 2. Francisco Merino (idem.), 9.14.

Altura infantil masculino

1. Joaquín Fontane (G.E. i E.G.), 1.46; 2. David Gracia (idem.), 1.38; y 3. José M.ª Raya (C.O. Farnés), 1.15.

Altura infantil femenina

1. Salvadora Ramirez (Tayalá), 1.15; 2. Roser Raya Márquez (C.O. Farnés), 1.10; 3. Berta Coma (Tayalá), 1.00.

Peso cadetes masculino

1. José Quintana (C.A.P.), 8.78; 2. Luis Pagés (C.A.P.), 5.90.

Peso cadete femenino

1. Ana Llamas (Tayalá), 6.76.

Peso infantil femenino

1. Rosario Figuerola (G.E. i E.G.), 8.24; 2. Rafaela Garrido (C.O. Farnés), 6.92; 3. Carmen Carbo (Palamos), 6.85.

Disco juvenil masculino

1. Emilio Morente (G.E. i E.G.), 37.56; 2. Jaime Feliu (Torroella), 29.47; 3. José Font (La Bisbal), 23.23.

Disco cadete femenino

1. Ana Llamas (Tayalá), 19.00.

80 m. vallas infantil masculino

1. Pedro Bufill (Torroella), 14'04"; 2. Paquito Jiménez (C.O. Farnés), 15'08"; 3. Sergio Sánchez (idem.), 15'09".

60 m. vallas infantil femenino

1. Roser Raya (C.O. Farnés), 12"; 2. Carbó (Palamos), 12'3"; 3. Berta Coma (Tayalá), 13'3".

2.000 m. lisos infantil masculino

1. José Permañer (S. Hilario), 6'52"5"; 2. José M.ª Raya (C.O. Farnés), 6'55"4".

3.000 m. lisos juvenil masculino

1. José Garriga (S. Hilario), 9'47"3"; 2. Antonio Brugué

(idem.), 10'03"5"; 3. Cristóbal Pancorbo (G.E. i E.G.), 10'11"1".

3.000 m. lisos cadetes masculino

1. Luis Pagés (C.A.P.), 11'01"7".

800 m. lisos juvenil masculino

1. Martín Mestres (G.E. i E.G.), 3'17"4".

800 m. lisos juvenil femenino

1. Nieves Riera (C.O. Farnés), 2'27"6"; 2. Pilar Rodríguez (G.E. i E.G.), 2'40".

80 m. lisos infantil masculino

1. Pedro Bofill (Torroella), 10"6"; 2. Jorge Roca (G.E. i E.G.), 11"3"; 3. Carlos Rodríguez (idem.), 11"4".

60 m. lisos infantil femenino

1. Salvadora Ramirez (Tayalá), 8'5"; 2. Carmen González (Torroella), 9"; 3. Rafaela Garrido (C.O. Farnés), 9"1".

Altura cadete masculino

1. Fermín Massa (C.A.P.), 1.38; 2. Josep Lloret (Torroella), 1.35.

Altura juvenil masculino

1. Mariano Molinero (G.E. i E.G.), 1.70.

Peso juvenil masculino

1. Emilio Morente (G.E. i E.G.), 10.68; 2. José Font (La Bisbal), 9.46; 3. Jaime Feliu (Torroella), 9.21.

Relevos 3 x 1.000 infantil masculino

1. S. Hilario, 10'10"1"; 2. G.E. i E.G., 10'36"8"; 3. C.O. Farnés, 10'46"9".

300 m. infantil masculino

1. Xavier Agell (Torroella), 41"4"; 2. Paquito Jiménez (C.O. Farnés), 44"4"; 3. Antonio Gandarias (S. Hilario), 48"6".

400 m. lisos juvenil masculino

1. Martín Mestres (G.E. i E.G.), 57"3"; 2. Juan Coll Ferrer (Torroella), 59"1"; 3. Joaquín Prunell (La Bisbal), 1'04"5".

400 m. lisos juvenil femenino

1. Nieves Riera (C.O. Farnés), 1'04"; 2. Pilar Rodríguez (G.E. i E.G.), 1'11"5".

1.000 m. lisos infantil femenino

1. Rafaela Garrido (C.O. Farnés), 3'15"5"; 2. Roser Raya (C.O. Farnés), 3'35"3".

Relevos 4 x 100 cadetes masculino

Puigdevall - Barceló - Sierra - Larrodé, 50"5"; Agell - Quintana - Massa - Coll, 52"5"; Morente - Merino - Garriga - Bodro, 57"4".

Relevos 4 x 400 juvenil masculino

Molinero - Badosa - Molina - Mestres, 3'58"6"; Ramón - Vallis - Rovira - Crous, 4'27"4".

Longitud infantil masculino

1. Joaquín Fontané (G.E. i E.G.), 4.80; 2. Xavier Agell (Torroella), 4.71; 3. Paquito Jiménez (C.O. Farnés), 4.20.

Longitud juvenil masculino

1. Javier Larrodé (G.E. i E.G.), 5.58; 2. Mariano Molinero (idem.), 5.12; 3. José M.ª Badosa (idem.), 5.09.

5.000 m. marcha cadete masculino

1. Luis Pagés (C.A.P.), 29'20"1".

3.000 m. marcha infantil masculino

1. Josep Permanyer (S. Hilario), 17'56".

Longitud infantil masculino

1. Carlos Rodríguez (G.E. i E.G.), 2.20; 2. Joaquín Fontaner (idem.), 2.00.

Jabalina cadete masculino

1. Josep Quintana (C.A.P.), 34.72; 2. Josep Tristán (S. Hilario), 26.28.

Jabalina cadete femenino

1. Ana Llamas (Tayalá), 18.86; 2. Paquita Ojeda (La Bisbal), 17.30.

400 m. lisos cadete masculino

1. Miguel Cruañas (G.E. i E.G.), 59"4"; 2. Francisco Luna (C.O. Farnés), 1'00"1"; 3. Francisco Ramón (S. Hilario), 1'00"9".

150 m. lisos cadete femenino

1. Paquita Ojeda (La Bisbal), 25"4"; 2. Ana Llamas (Tayalá), 26"8".

200 m. lisos juvenil masculino

1. Javier Larrade (G.E. i E.G.), 25"; 2. Juan Coll Ferrer (Torroella), 25"2"; 3. Josep M.ª Badosa (G.E. i E.G.), 25"5".

Relevos 4 x 60 m. infantil femenino

1. Torroella, 36"3"; 2. (Tayalá) 36"5".

Longitud infantil femenino

1. Rosario Figuerola (G.E. i E.G.), 3.80; 2. Salvadora Ramirez (Tayalá), 3.68; 3. Berta Coma (idem.), 3.62.

Longitud juvenil femenino

1. Montserrat Pérez (G.E. i E.G.), 4.25; 2. Nicole Calvo (idem.), 3.55.

Longitud cadete femenino

1. Paquita Ojeda (La Bisbal), 2.97; 2. Ana Llamas (Tayalá), 2.85.

Longitud cadete masculino

1. Miguel Cruañas (G.E. i E.G.), 4.99; 2. Francisco Luna (C.O. Farnés), 4.98; 3. Francisco Ramón (S. Hilario), 4.70.

300 m. lisos infantil femenino

1. Salvadora Ramirez (Tayalá), 50"; 2. Berta Coma (idem.), 53"8"; 3. Paloma Vives (Torroella), 54"8".

300 m. vallas juvenil masculino

1. Javier Molina (G.E. i E.G.), 49"3"; 2. Xavier Barceló (idem.), 49"3".

300 m. vallas cadete masculino

1. Josep Quintana (C.A.P.), 47"6"; 2. Fermín Massa (idem.), 52"9"; 3. Ramón Crous (S. Hilario), 55"1".

1.500 m. obstáculos cadete masculino

1. Juan Cullerell (C.O. Farnés), 5'20".

1.500 m. obstáculos juvenil masculino

1. Josep Garriga (S. Hilario), 5'02"; 2. Antonio Brugué (idem.), 5'46"; 3. Joaquín Prunell (La Bisbal), 5'53".

200 m. lisos juvenil femenino

1. Montserrat Pérez (G.E. i E.G.), 31"4"; 2. Nicol Calvo (idem.), 43"4".

GOLF

Mark Helffrich ganó la "VIII Copa Presidente"

Disputada en el C. de G. Costa Brava

Sobre un recorrido de 18 hoyos Medal-Play, el pasado domingo día 17, se celebró en el Club Golf Costa Brava la «VIII Copa Presidente», dándose los siguientes resultados:

SCRATCH

Mark Helffrich, 71 golpes. Caballeros 1.ª categoría Handicap:

1. Juan María Torres, 68; 2. Mark Helffrich, 69 y 3. Robert Lanusse, 69.

Caballeros 2.ª categoría:

1. Nelson Magallón, 70; 2. Ignacio Pérez Guerra, 71 y 3. Jorge Planells Jr., 72.

Damas 1.ª categoría:

1. Aurora Rubio, 74; 2. Piedad de la Rocha, 76 y 2. Elena Ferrán, 78.

Damas 2.ª categoría:

1. Monique Morón, 65; 2. Anne Marie de Diebre, 69 y 3. Montserrat Gil, 74.

Por la tarde a las 20 horas, tuvo lugar la entrega de premios en un simpático cocktail que congregó a más de un centenar de jugadores y simpatizantes anunciando en el mismo la próxima competición a celebrar el día 25, que bajo el patrocinio de la Comisión de Golf y bajo el sistema de Medal-Play, ofrecerá cinco magníficos trofeos.

LA ETAPA

1. — Joaquim Agostinho (Port.), 5-56-05 (a 33.616 kilómetros hora).

2. — Antonio Menéndez (Esp.), 5-59-22.

3. — Eddy Merckx (B), 5-59-25

4. — Reis Ovion (F), 6-04-04.

5. — Giacinto Santambrogio (Ita).

6. — Raymond Villemaine (F).

7. — Jacques Esclauson (F).

8. — Christian Seznec (F).

9. — Bernard Vallet (F).

10. — Giovanni Cavalcanti (Ita).

Todos en el mismo tiempo, 6-04-04.

LA GENERAL

1. — Bernard Thevenet (F), 103 horas 39 minutos y 55 segundos.

2. — Henrie Kuiper (H), a 8".

3. — Lucien van Impe (B), a 1'58".

Ayer, en el "Estadi", se presentó el Gerona 77-78

(Viene de la pág. diez)
LAS BAJAS
 Resulta curioso pero las bajas



«Se han terminado las vacaciones. Ahora, hay que trabajar de firme». Gatell, evidentemente, no quiere perder tiempo.

López Sanjuán, nuevo entrenador del Lérida

Lérida, 20. — (ALFIL). — La Unión Deportiva Lérida ha contratado los servicios de José Ignacio López Sanjuán como entrenador del primer equipo para la próxima temporada.
 Sanjuán tiene 37 años y ha entrenado al Villarreal, Vinaroz y últimamente, al Gimnástico de Tarragona.
 El nuevo técnico se incorporará mañana, ya que está prevista la presentación de la plantilla el día 26 ante el compromiso de participar en el IV Trofeo «Nostra Catalunya», juntamente con el Terrasa, Tarragona y Gerona, torneo que el Lérida ha ganado en dos ocasiones.

El Ayuntamiento adquiere terrenos para un campo de fútbol, en Puente Mayor

El pasado martes, en el despacho de la Alcaldía de Gerona, fue firmada la escritura de compra de terrenos, con destino al campo de fútbol, en el barrio de Puente Mayor.

A partir del 23 de julio, Festivales de Música de S'Agaró

Como la mayoría de las localidades de la Costa Brava, S'Agaró ha previsto para los próximos días una serie de actos y acontecimientos, dentro del calendario de festividades.
 El viernes día 29, de julio, a las nueve y media de la noche, en el Hostal de La Gavina, cena de gala en beneficio de la Cruz Roja. En el mismo lugar, del 16 al 25 del actual, vernissage de obras de la escultora Rosa Serra, con inauguración a las siete de la tarde del primero de los días citados.
 En los jardines de Senya

que hemos contabilizado con respecto a la plantilla de la pasada temporada formarían, que duda cabe, un aceptable conjunto.

Miret (al Figueras), Amador (a la mili), Ortega (al Mallorca), Quico (al Calvo Sotelo), Reyes y Pagés 1 (al Figueras), Molet (a la mili), y Gorraiz; Vila (a la mili), Busquets y Javi (al Ensidesa). Como portero suplente, Bravo (al Vinaroz) y entrenador, Luis Pujolrás.

NO HABRA VALLAS EL DIA 4

También preguntamos por las vallas. «No las habrá el día 4». Nos lo dice Banti, que es, según nos han dicho, el encargado de tramitar su colocación. «La Federación nos ha indicado que si antes de iniciar la Liga hemos remitido el proyecto y la fecha de colocación, podemos retrasar algunas semanas su instalación. Creo que habrá vallas en el segundo partido que el Gerona juegue en el Estadi».

CURIOSIDADES

Resultó curioso, por ejemplo, indicar que Comas, con 16 años, es el más joven de la actual plantilla, seguido de Manolo y Barti, con 18 y Durán y García, con 20. Los más veteranos, Nieto y Paquito, con 28 —según nos informaron son primos—, Ricardo, con 27, y Abate, con 26.
 Pasemos al de más kilos: Paquito, 77, seguido de Varela, 75 y Nieto, 73. A los de menos, Comas, 64, y García y Ricardo 65.
 El más alto, Manolo, con 1,80; seguido de Paquito, 1,79 y Durán, 1,78. El más bajo Ricardo, 1,69 y Mareñá, 1,70 metros.

LOS PRIMEROS PARTIDOS

Se han previsto dos. Para el domingo, Camós-Gerona y para el lunes, en San Jaime de Llierca, a las cuatro y media de la tarde frente al equipo local. Serán los «premier» del conjunto rojiblanco. El entrenador empezará a ver en acción a sus pupilos y también, a los que pueden serlo.

NARCISO PLANAS

FABRICA DE TUBERIA P.V.C.
 Precisa:
REPRESENTANTE
 a comisión, para Gerona y provincia.
 Interesados: escribir con historial a Publyedy, C/. Ramón y Cajal, 29. Miranda de Ebro (Burgos).

¿QUIERES SOLUCIONAR TUS PROBLEMAS CON EL ALCOHOL?
 Llama a C.E.A.R. teléfono 20 00 54, de 7 a 9 de la tarde, excepto sábados y festivos.
 GERONA

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

DESPACHO en Jaime I, tengo para alquilar. Telf. 203987.
ALQUILO piso 3 habs., amueblado, en Salt. Telf. 206454.
ALQUILO piso amueblado en zona céntrica, nuevo a estrenar. Fincas Colomá. Telf. 209404.
EN ALQUILER para tienda o almacén. C/. Caldas Montbuy, 5 puertas, 20 metros fachada, 110 m². Progrup, Avda. San Francisco, 1.
ALQUILAMOS piso centro Gerona, amueblado de calidad, con teléfono. Razón: Mañanas, teléfono 203929.

COMPRAS

COMPRO piano o pianola de ocasión para estudio. Tel. 20 03 19.

DEMANDAS

NECESITAMOS solares industriales para nuestros clientes. Teléfono 206454.
NECESITAMOS pisos alquiler con sin muebles, no importa estado, para nuestros clientes. Telf. 206454.
MOZO ALMACEN, carnet 2.º con aptitud para llegar a ser ENCARGADO, precisa importante empresa.
MECANOGRAFA muy práctica para oficina, falta en Gerona. Razón: Oficina Empleo SEAF-PPO, c/. Cruz, 2-4. Ref. 8738.
MERITORIO oficina que hable catalán, para secci. ventas falta en Gerona. Razón: Oficina Empleo SEAF-PPO, c/. Cruz, 2-4. Ref. 8738.
NECESITAMOS solares industriales para nuestros clientes. Teléfono 206454.

OFERTAS

GANARAN DINERO. Ofrecemos veinticinco trabajos caseros, horas libres. Venta garantizada. Pago contado. Escribanos. Rufael, Rosal, Pontvedra.

TRASPASOS

TRASPASO local comercial. Perfectamente acondicionado. Avda. San Narciso. Teléfono 20 89 83.
TRASPASO bar casco viejo, renta 6.000/mes. Telf. 206454.
TRASPASO local en calle Santa Eugenia, 115 de 48 m², apta para bar, frankfurt o representación ramo mueble oficina, etc. Teléfono. 20 21 69.
TRASPASO Bar-Restaurant en Salt, completamente equipado. Sirviendo 150 a 200 comidas diarias, precio ocasión, alquiler bajísimo, 209229

VARIOS

INTERPAG Detectives. Vigilancia, informes solvencia, localización de personas. Juan Maragall, 35, 6.º 2.º. Gerona. Tel. 208630.
DESCUENTO Letras de Pisos y cualquier otra operación financiera con máxima rapidez. Intereses, 12 % anual. Fincas Tarrés. Tel. 20 30 80.
MAQUINARIA hotelera y chacinera, cocinas, cortadoras, básculas, mesas de trabajo y toda clase de accesorios para su industria. Pilonas, bandejas y carteles de precios. Jungfrau-Oliveras, calle Catalina Albert, 4 - 6. Gerona. Teléfono: 21 33 07.
NECESITAMOS colocadores de parquet y moquetas. Tel. 200980.
1.000 PSETAS aproximadamente, le daremos por un duro antiguo. Joyería Teixidor, Marqués de Camps, 16.
MASAJES, baños espuma, relax, Rbla. Cataluña, 8, planta 6.ª, puerta 67. Barcelona (lado Teatro Barceloneta), de 10,30 a 8.
PRESTAMOS personales e hipotecarios. Todas cantidades. Máxima rapidez. Teléfono 214956.
CONTRATISTA de obras y restauración de todo tipo de remiendos de construcción. Hnos. Mudarra, Plaza Brasil, núm. 3, 6.º, 3.º Salt.
CASA DE PIEDRA en Besanón, con agua y luz. Superficie 2.500 m². Precio: 1.800.000 Ptas. al contado. Fincas Tarrés. Telf. 203080.
VENDO Apartamento en L'Escala. Fincas Martí. L'Escala - Olot. Teléfono 77 07 67.
VENDO Villa en L'Escala. Fincas Martí. L'Escala - Olot. Teléfono 77 07 67.
SE VENDEN parcelas, 800 m², a 10 minutos de Gerona, por sólo 85.000 pesetas. Teléfono 211066.
VENDO Citroen CX, perfecto estado. Telf. 212354, horas oficina.
TERRENOS canales Santa Margarita-Rosas. Inmejorable inversión. Fincas Molas, 202197.
MASIA 3 besanos, terreno cultivo y bosque, agua y luz, a 5 Km. Figueras. Fincas Molas, 202197.
ENORME MASIA pairal, todo piedra. Torre medieval, 10 minutos Rosas, agua, luz y teléfono. Fincas Molas, 202197.

VENTAS

SE VENDEN parcelas, 800 m², a 10 minutos de Gerona, por sólo 85.000 pesetas. Teléfono 211066.
VENDO Citroen CX, perfecto estado. Telf. 212354, horas oficina.
TERRENOS canales Santa Margarita-Rosas. Inmejorable inversión. Fincas Molas, 202197.
MASIA 3 besanos, terreno cultivo y bosque, agua y luz, a 5 Km. Figueras. Fincas Molas, 202197.
ENORME MASIA pairal, todo piedra. Torre medieval, 10 minutos Rosas, agua, luz y teléfono. Fincas Molas, 202197.

VENDO ático en Estarlit. Fincas Martí. L'Escala - Olot. Teléfono 77 07 67.

VENDO parcela y otras varias unidades Cala Salions. Facilidades. Fincas Tarrés. Telf. 203080.
VENDEMOS piso nuevo a estrenar en Sarrí de Ter. 1.200.000 Ptas. Fincas Tarrés. Tel. 20 30 80.
AHORA es el momento, compre su piso en calle Pedro Compte con hipoteca a 16 años. Fincas Tarrés. Teléfono 203080.
LLAGOSTERA, Masía en venta con 6.000 m² de terreno, sin restaurar para que Vd. ponga su buen gusto. Fincas Colomá. Telf. 209404.
VENDO, Finca rústica a 10 km. de Gerona con luz y agua abundante, 80 besanos de terreno, casa de piedra, ideal para explotación ganadera. Fincas Colomá. Teléfono 209404.
SE VENDE, Solar en Santa Eugenia, calle Montseny, de superficie 776 m². Fincas Colomá. Tel. 209404.
PLAYA DE ARO, Apartamento en venta a muy pocos metros de la playa. Precio muy interesante. Fincas Colomá. Telf. 209404.
SE VENDE, Torre de calidad en zona residencial de 1.ª categoría en Bañols con todos los servicios subterráneos, teléfono, luz, gas, etc. Fincas Colomá. Telf. 209404.
ESTUDIOS, un dormitorio, salón con parquet, calefacción. 20 60 82.
APARTAMENTOS, dos dormitorios, calefacción, gran salón con parquet, cocina amueblada. 20 60 82.
PISOS cuatro dormitorios, dos baños, cocina amueblada, horno alto y placa tres fuegos, parquet y chimenea en salón, calefacción. 20 60 82.
URGE vender piso, 3 dormitorios, nuevo, en Torras y Bages. Telf. 20 92 29.
PISO venta c. Fco. Ciurana, 4 habs., 2 baños, estrenar, parquet, calefacción. Tel. 206454.
LOCALES comerciales en venta, Fco. Ciurana, Maluquer Salvador, Cruz. Telf. 206454.
PISOS Playa de Aro, céntricos, piscina, gran confort, vendo —garage—. Telf. 208996.
APARTAMENTOS en l'Estarlit, confort, vista panorámica. Vendo. Tel. 206454.
PARCELAS edificables Torre de Tavalá, zona tolerancia industrial, desde 200 m². Facilidades de pago hasta tres años. Telf. 208996.
PISO venta Jaime I, 3 habs., baño y aseos, parquet salón-comedor. Con garage. Facilidades de pago. Telf. 208996.
PISO venta Jaime I, 4 habs., baño y aseos, parquet salón-comedor. Con garage. Facilidades de pago. Telf. 208996.
CASA para derribo, dos fachadas, en calle Mediodía, vendo. Teléfono 208996.
CASAS para derribo calle Carmen, 22 mts. fachada, vendo. Tel. 208996.
SE VENDE Ossa Explore. Muy buen estado. Llamar tel. 93-8910019.
CHALET con terreno cerca Gerona, 810.000 pesetas, con facilidades, entrega llaves noviembre. Teléfono 212 71 30.
VENTA o PERMUTA, Afueras Girona terrenos edificables, luz, agua y fuerza. 209229.
VENDO cachorros pura raza Bas-set Hound inglés, y de todas las razas. Sábados, Rambla Generalísimo.
VENDO remolque - plataforma para traslado vehículo o embarcación. Teléfono 200068.
GERONA capital casa con garage, vivienda y jardín. Ocasión. Telf. 209229.
VENDEMOS pisos diferentes situaciones. Fincas Agustí. Teléfono 214956.
S'AGARO, chalet con 1.000 m² terreno dentro urbanización, gran lujo. Fincas Molas, 202197.
SEAT 600-E GEB, particular vendo. Abstenerse intermediarios. Razón: Telf. 20 23 96, mañanas.

VENDO PISOS
 VEHNAT DE SALT
 143 m², 4 habitaciones, 2 cuartos baño completos, comedor, salón, galerías, parking.
 Razón: San Román, 33. Tel. 20 41 95-20 95 78.

VENDEDOR
 Carnet de 1.º
 Precisa:
AVIDESA
 ● Sueldo fijo + Comisiones.
 ● Oficina Empleo, núm. 8.610, C/. Cruz, 3.

Se precisa:
SECRETARIA DIRECCION
 Buena presencia. Estudios nivel Bachiller o similar. Dispuesta a viajar. Sueldo a convenir.
 Interesadas escribir indicando núm. de teléfono, al Sr. B. B. G. Apartado de Correos, 20, Gerona.

¿No tiene trabajo?
SI NECESITA 70.000 ptas. al mes
SI QUIERE una empresa solvente
SI ES responsable
SOLO EXIGIMOS
 — CULTURA A NIVEL BACHILLER
 — LIBRE SERVICIO MILITAR
 — FORMACION A CARGO DE LA EMPRESA
PRESENTARSE HOY, DIA 21, EN EL HOTEL TRAVE, DE FIGUERAS, carrt. Vilafant, de 11 a 2 y de 5 a 8. Preguntar por Sr. Carres.

PSICOLOGIA APLICADA SELECCION DE PERSONAL
CGP
 C/. Egueroles, 12, 1.º - Apartado 294
 Telefono 20 48 87 — GERONA

ADMINISTRATIVO
PARA IMPORTANTE COMERCIO DE LLORET DE MAR
 Necesitamos una persona joven, libre S.M., ordenada y con iniciativa. Deberá ocuparse de la contabilidad, relación bancos, correspondencia control caja... Se valorarán conocimientos contabilidad decaico. Incorporación inmediata. Remuneración del orden de las 30.000 ptas. mensuales.
REF: B-788-AM C.G.P.
 Interesados, dirigirse o escribir a nuestras oficinas indicando la referencia correspondiente. Se atenderán todas las solicitudes.

CREDITOS - HIPOTECAS
 Amortización a largo plazo
FINCAS GERONA, S. A.
 Sta. Eugenia, 18, 1.º, 1.ª. — Tel. 206400. — Gerona

Desde 3 pesetas palmo **COMPRE UNA FINCA** de 300.000 palmos **POR EL PRECIO DE UNA PARCELA**
 Finca rústica en la Costa Brava, a pocos minutos playas Palamós, Playa de Aro, San Feliu.
 Interesados, llamar al teléfono 20 57 63. (Sr. Taberner)

INSER FINCAS ESPAÑOL
 Agencia Propiedad Inmobiliaria
SERVICIO INMOBILIARIO
 Avda. Jaime I, 32, pral. - Tel. 20 12 98 - GIRONA
VENTA DE PISOS - ALQUILERES - TRASPASOS LOCALES COMERCIALES

Empresa dedicada a la fabricación y venta de útiles para la construcción precisa:
AGENTE Dpto. Comercial
 El candidato deberá poseer: dinamismo, espíritu de equipo y deseos de crearse una posición. Retribución inicial del orden de 600.000 ptas anuales, S.S., formación y apoyo constante por parte de Dirección.
 Interesados, llamar lunes, tel. 851 05 37 (Manlleu). (Se atenderá a todos los solicitantes).

Antes de Comprar ¡VISITENOS!
 PISOS, ATICOS, DESPACHOS, LOCALES COMERCIALES Y PARKINGS
Construcciones PONS
 Teléfonos: 20 18 72 y 21 45 99.

● Pisos 4 dormitorios.
 ● Todo confort.
 ● Céntricos.
 ● Precio lanzamiento: 2.000.000.
 ● Entrada 350.000 ptas.
 ● Resto 10 años.
FINCAS RAMOS
 Sta. Clara, núm. 6. T. 20 81 93.

COMPRE su apartamento en **LA ESCALA**
 COMODOS Y MODERNOS, AGRUPADOS EN AGRADABLES Y REDUCIDOS GRUPOS COMUNITARIOS.
 Situados en la idílica **CALA MONTGO** FRENTE AL MAR
 VISITENOS en la obra cualquier día, incluso festivos.
CONSEJEROS INMOBILIARIOS

 Avda. Jaime I, 60, pasaje GERONA 21 29 92

PISOS
 3 DORMITORIOS DOBLES GRAN COMEDOR, COCINA, TERRAZAS. PRECIO TOTAL. 1.285.000 Ptas.
 ENTRADA: 285.000 Ptas. PARQUE INFANTIL, GAS CIUDAD.
 Informes en: PROMOCIONES SALT, S.A., Plaza Marqués de Camps, 16, Pasaje, 4, Girona. Telf. 21 23 08.
 En obra: C/. Abad Oliba, núm. 40.

MONTADOR DE MUEBLES
 precisa:
MUEBLES SUBILS.
 Telf. 20 89 53.
 Trabajo agradable. Seriedad. Interesados dirigirse Oficina de Empleo, C/. Cruz, núm. 2 y 4. Referencia, núm. 8.782.

EN GIRONA
TRASPASO «NEGOCIO UNICO» DE LAS HIERBAS SALVAJES...
 de Maurice Messegue
 ¡DELEGACIONES EN TODA ESPAÑA!
 Por no poder atender, traspaso inmueble y negocio.
 Interesados llamar: Telefonos 21 31 78 y 20 67 31 (sólo mañanas)

CAJERA, DEPENDIENTA y MOZO ALMACEN
SE NECESITAN
 Presentarse en C. Berenguer Carnicer, núm. 3, 4.º, 2.º, de 9 a 12. GERONA.

Taller mecánico radicado en Girona, PRECISA:
DOS AJUSTADORES-MONTADORES 2.ª categoría
 Edad 24 a 32 años. Jornada oficial 40 horas. Posibilidad horas extras. Buena remuneración. Buen trato. Interesados dirigirse a Oficina de Empleo, calle Cruz, núm. 2 y 4. Oferta núm. 8.778.

JOVEN:
 Al asistir a un CAMPO DE TRABAJO realizas una misión social
INFORMACION
 c. Julio Garreta, 14
 Tel. 20.15.54-GERONA

Cruza con precaución

ES UN CONSEJO DE LA C.P.R.

«TORRES A 70 PASOS DEL MAR EN CALA SA RIERA»
 En el mejor sitio de la Costa Brava, vendo torres de 3 y 4-habitaciones. Gran salón comedor, cocina con lavadero. Estudio, 4 baños, garage opcional, situadas en el mismo Pueblo. Magníficos acabados.
 Entrega de llaves, inmediata. 1.500.000 ptas. y hasta 48 meses de facilidades. - Telf. 207 14 12.

Buscada por científicos e investigadores de todo el mundo

VACUNA CONTRA EL CANCER

Los exámenes periódicos del organismo son fundamentales para descubrir la enfermedad

Millones de personas esperan una solución que les libre del dolor y la muerte

La prevención efectiva del cáncer empieza a salir de las regiones del sueño para entrar de lleno en las de la realidad. Ya hay algunas causas del cáncer en el mundo de la penumbra; han abandonado su antigua oscuridad, y, en la medida de posible, comienzan a emplearse medidas preventivas. Las primeras medidas profilácticas del cáncer se remontan a 1775 en que se descubrió que entre los des-

des animales. Pero, no obstante los grandes esfuerzos realizados, no se ha podido comprobar concluyentemente que todas las enfermedades cancerosas sean motivadas por uno u otro tipo de virus. Pero, naturalmente, hay muchos científicos que afirman que son los virus los causantes, aún no habiéndose llegado a una conclusión definitiva sobre el problema, de este azote de la humanidad y sobre su esperanza

segundo al primer paciente. Según la teoría, los leucocitos inyectados en este individuo lucharían contra su cáncer. De los cuarenta pacientes sometidos a tratamientos hubo varios que experimentaron sensibles mejorías y en uno de ellos desapareció, al menos en apariencia, la enfermedad.

EXPERIMENTOS

En la Universidad de Wayne, en Detroit, el doctor

nizado numerosas clínicas preventorias. Sus servicios de especialistas ofrecen un examen exhaustivo.

Una de estas clínicas es el Centro de Detección del Cáncer adjunto a la Universidad de Minneapolis, en el que los exámenes han resultado tan efectivos que el porcentaje de curaciones entre los miles de personas que se someten allí a un chequeo anual ha alcanzado el 90 por ciento, que hay que comparar con el promedio del 33 por ciento de curaciones que tiene la nación.

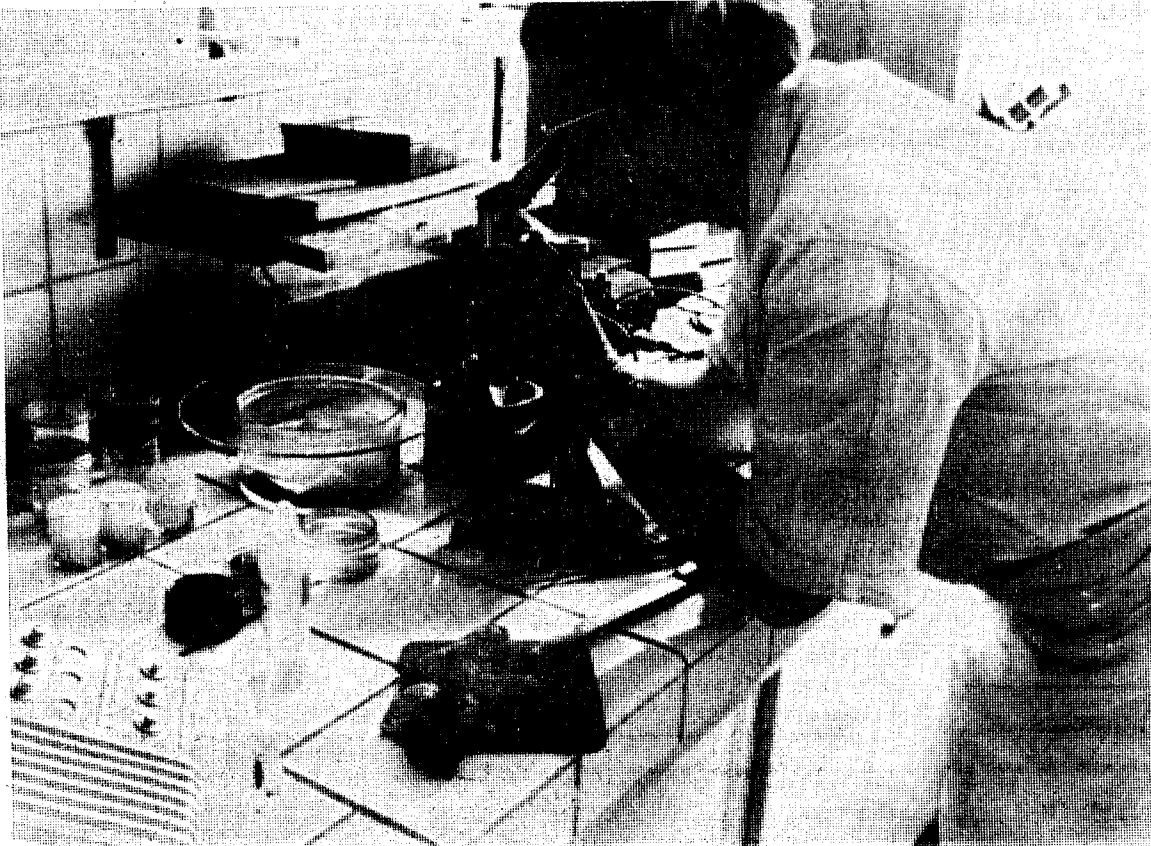
Entre los casos de cáncer curados los hay del intestino grueso, de los senos, de la próstata, del útero, de la boca y de la piel, los seis tipos más corrientes de los cien nada menos que afligen al hombre.

Pero tan importante como el aspecto de las curaciones es que la incidencia del cáncer en las personas sometidas a estos exámenes anuales no llega a la tercera parte del promedio nacional, debido principalmente a que en estos chequeos los médicos descubren con frecuencia lo que se llama «lesiones precancerosas», tejidos dañados que con el paso del tiempo se convierten muy a menudo en cancerosos. Estas lesiones pueden eliminarse raspando o bien extirparse por un procedimiento relativamente simple.

En la actualidad se trabaja también en el perfeccionamiento de ciertas técnicas y de ciertos aparatos de «auto-examen». Mediante unas y otras, la persona desvelada y preocupada por su salud puede examinarse ella misma entre visita y visita a alguna de estas clínicas. Estos aparatos, sin embargo, sólo sirven para descubrir algunos tipos de cáncer.

Es así que, aún sin haberse descubierto las causas del cáncer ni conseguido un tratamiento de cura enteramente eficaz, tenemos en nuestras manos procedimientos de diagnóstico temprana de esta cruel enfermedad, que puede ser tratada en sus comienzos, cuando la curación es aún posible, salvando así a millones de personas todos los años de las garras del dolor y de la muerte.

W. F. (PYRESA)



hollinadores había un elevado porcentaje de muertos debido a esta enfermedad, lo que en seguida se relacionó con su prolongado contacto con el craso y oleoso residuo del humo. Bastante después, no hace muchos lustros, se supo que ciertos productos químicos industriales y determinadas formas de radiación, como la de los rayos X, originaban igualmente el cáncer.

Más reciente es la conclusión de que la combustión del cigarrillo produce el cáncer, motivado, al parecer por los gases del carbono. Los gases combustibles son responsables, según opinión muy extendida, de la mayoría de los cánceres del pulmón y de las vías respiratorias. De ahí a establecer que las medidas preventivas de este tipo de cáncer son fáciles de aplicar hay sólo un paso.

UN MISTERIO

La causa de la mayor parte de las variedades del cáncer sigue siendo, sin embargo, un misterio todavía. Se sabe que hay virus que pueden causar algunas varia-

de vencerla en el descubrimiento de una vacuna que ofrezca la inmunidad, de igual modo que han podido obtenerse vacunas contra el sarampión y la poliomielitis.

Con este concepto de la inmunidad aplicable al cáncer en la base de sus razonamientos, estos científicos consideran que el tejido canceroso sólo nace y crece cuando el cuerpo, por alguna razón aún desconocida, pierde su capacidad de resistencia ante las sustancias extrañas, que es lo que hace normalmente el cuerpo sano. En el Instituto de Roswell Park de la ciudad de Buffalo, una de las mayores investigaciones del mundo dedicadas a la investigación del cáncer, se trasplantaron unos trozos de tejido canceroso de uno a otro enfermo.

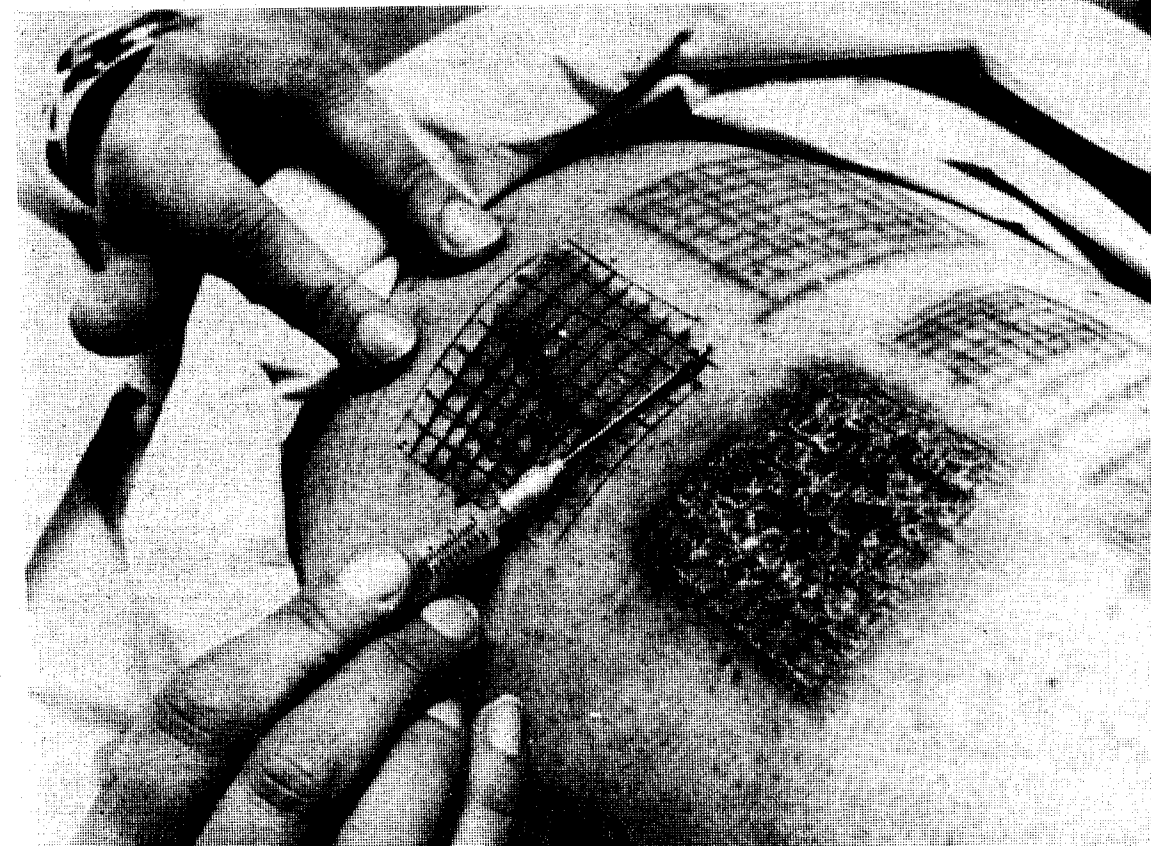
La idea consistía en que el trasplante estimularía el mecanismo de defensa del segundo individuo, que empezaría a producir leucocitos, los glóbulos blancos de la sangre, encargados de luchar contra las sustancias extrañas que penetran en el organismo. Pasado algún tiempo, se realizó una transfusión de estos leucocitos del

Norbert Cajkowski realizó un experimento consistente en extirpar parte del tejido canceroso de un enfermo con el fin de obtener un preparado compuesto por tejido y células de conejos e inyectarlo en el mismo paciente.

Experimentos de este tipo, en infinidad de variaciones, están a la orden del día en los Estados Unidos. Su estudio está en los comienzos y son necesarios el descubrimiento de nuevas técnicas y procedimientos, aclarar numerosos conceptos y realizar toda una serie de investigaciones adicionales, muchas de las cuales no tienen aparentemente relación siquiera con el cáncer, antes de que pueda emitirse un juicio sensato acerca de su utilidad en el tratamiento o prevención de los tumores malignos.

Entretanto, uno de los medios más seguros de prevenir el cáncer (o descubrirlo, al menos, en sus comienzos, cuando el tratamiento es más eficaz) consiste en el examen periódico del organismo.

Estos exámenes son complicados y necesitan su tiempo. En los Estados Unidos, con este fin, se han orga-



Controversia obispo Lefebvre - cardenal Silva, en Chile

(Viene de primera página)

cionalista que se opone a las directrices del Concilio Vaticano Segundo.

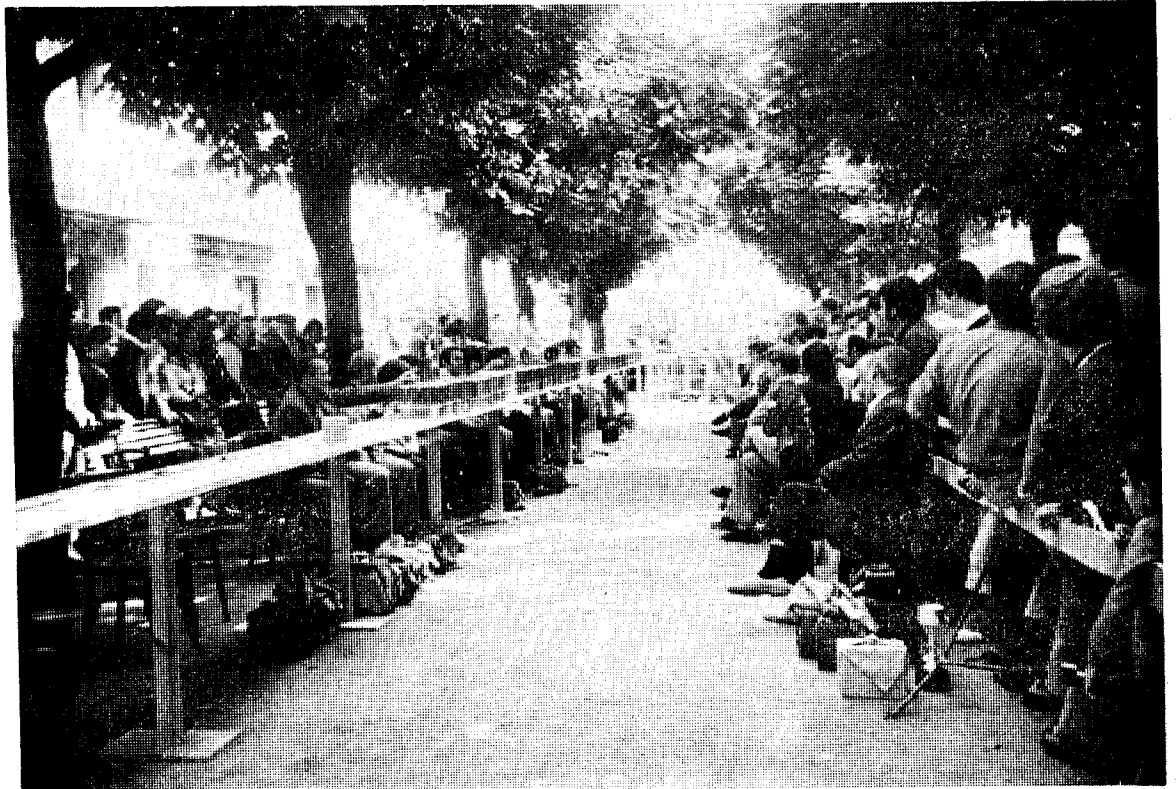
La controversia se desató entre el rebelde obispo y el cardenal chileno monseñor Raúl Silva Henríquez, los cuales han intercambiado acusaciones y fuertes adjetivos en las últimas 48 horas.

El problema empezó a perfilarse cuando los seguidores chilenos del obispo Lefebvre lo recibieron en el aeropuerto de Pudahuel con gritos de «Lefebvre, sí; Silva Henríquez, no» y también, gritos de «No queremos cardenales rojos».

Durante sus primeras horas de visita en el país, Lefebvre no se refirió a la jerarquía eclesiológica chilena a pesar de que antes de su llegada ésta había prohibido a los fieles asistir a sus actos o bien que se le facilitaran templos para ello. Pero el mismo día de su llegada, el cardenal Raúl Silva Henríquez, en una ceremonia religiosa en una capilla de la barriada de San Miguel de la capital, acusó a Lefebvre de traidor al Papa y lo comparó con Judas.

SAN HILARIO, SACALM

Gran "Competició de Cant d'Ocells"



(Viene de primera pág.)

de jaulas de pájaros de toda la comarca, acudiendo además de los «ocellaires» locales, los de Vic, Centelles, Manlleu, Caldes de Pinós, Olot, Sant Julià, Torelló, Moyá, etc. Alrededor de los pájaros se congregó una gran cantidad de público, entre el cual se encontraban muchos veraneantes y turistas, que fueron interesándose por la competición en la que tomaron parte más de 300 pájaros de las clases de jilgueros, pinzones, verdones y pardillos. La técnica que se sigue para la clasificación es la de la eliminación: así,

por ejemplo, se hace una primera pasada de 10 minutos de canto y el pájaro que no puntúa queda eliminado y así sucesivamente, disminuyendo la duración de las pasadas a 7 minutos, 5, 3 y 1 minuto. Quedaron finalistas 10 jaulas de cada una de las cuatro especies concursantes, que son los que recibieron premios, consistentes en trofeos y donativos de distintas casas comerciales, entidades y particulares. Los que no consiguieron puntuación fueron observados con el típico «clavell». La animación durante todo el día fue continua, contribuyendo a ello la bonanza del tiempo,

que se portó más que bien. La Sociedad Deportiva «SED'OSH» se apuntó un buen tanto con esta organización, ya que el éxito acompañó a estas pocas prodigadas competiciones. Las autoridades locales repartieron los trofeos: premios a los concursantes ganadores, que fueron los siguientes:

Premios locales (pinzón) para los hermanos Hilario y Francisco Miralpeix Rovira. El de jilguero correspondió a Andrés Tornés y el de verdón a «-rdillo», a Juan Costa Virallí, todos ellos socios de la «Societat Esportiva d'Ocellaires de Sant Hilari».

Si no hay oferta empresarial La huelga de las gasolineras se iniciará el día 29

Madrid, 20. — (CIFRA) — Los empresarios de gasolineras han empezado a cobrar hoy las nuevas comisiones concedidas por «CAMPESA», según ha manifestado a «Cifra», Melanio Bragado, presidente de la Agrupación Nacional de Trabajadores de Estaciones de Servicio.

Según el señor Bragado, los empresarios, a pesar de que repetidamente han manifestado no estar de acuerdo con los nuevos márgenes, han empezado hoy a beneficiarse de ellos, por lo que los trabajadores consideran que con estos nuevos ingresos están en disposición de acceder a la totalidad de las reivindicaciones de los empleados.

El presidente de la Agrupación Nacional ha añadido que, puesto que no se ha producido ninguna nueva oferta empresarial, la huelga se iniciará el próximo día 29 tal como estaba previsto.

Hasta el momento, en las 20 provincias de las que se conoce el resultado de las votaciones, los empleados se han mostrado mayoritariamente a favor

de la huelga. Las nuevas comisiones concedidas por «CAMPESA» son de 1,45 pesetas para gasoleos y de 1,55 para gasolineras, más 540.000 pesetas anuales filij por estación de servicio. Los empleados piden un salario de 776 pesetas diarias, más un plus de turnos y que se amplíen los pluses de nocturnidad y de quebranto de moneda.

Los empresarios, por su parte, tienen previsto celebrar el próximo viernes una reunión de presidentes provinciales de Agrupaciones, en la que tratarán el tema de los márgenes comerciales y estudiarán la posibilidad de hacer una nueva oferta a los trabajadores, ya que, según ellos, ambos temas van unidos.

LA FEDERACION DEL COMBUSTIBLE DE «COMISIONES OBRERAS», CON EL MINISTRO DE HACIENDA

Madrid, 20. — (CIFRA). — La Federación Sindical del Combustible de «Comisiones Obreras», acompañada del secretario general de la ciudad Central, Marcelino Camacho, ha visitado esta mañana en su despacho al Ministro de Hacienda para exponerle los principales problemas que tiene planteado el Sector.

En el transcurso de la entrevista, según ha sabido «Cifra», le han expuesto la gravedad de la situación en que se encuentran los 24.000 empleados de estaciones de servicio que perciben unos ingresos de 400 pesetas diarias. Respecto a la posible huelga, que se iniciará el próximo día 29, los miembros de Comisiones Obreras han manifestado al señor Fernández Ordóñez que los trabajadores no quieren dejar al país sin gasolina y que lamentan las molestias que pueda ocasionar su actitud, pero que su postura está fundamentada en unos razonamientos sensatos.

Según han manifestado los representantes obreros a la salida de la entrevista a un redactor de «Cifra», el Ministro de Hacienda ha mantenido en todo momento una actitud de diálogo y preocupación ante los problemas planteados.

El próximo sábado está previsto celebrar una reunión en el Sindicato Nacional del Combustible, entre la Patronal y la representación de los trabajadores, en la que tratará de llegar a un acuerdo. De no llevarse a efecto dicho acuerdo, se iniciará la huelga el próximo día 29.

LA SUBIDA DE LA GASOLINA Madrid, 20. — (PYRESA). —

Ante los rumores de una posible subida de la gasolina en breve plazo, fuentes cercanas a CAMPESA han informado a Pyresa que esta decisión parte del Ministerio de Hacienda, quien dice cuándo y en cuánto será esta subida. Con este motivo —añaden dichas fuentes— se especula sobre una posible decisión a este respecto en el Consejo de Ministros del próximo sábado.

Por otra parte, hoy han comenzado a cobrar las nuevas comisiones las gasolineras de toda España, comisiones que ascienden a 540.000 pesetas por estación de servicio.

Esta medida ha provocado una reacción desfavorable entre los grandes vendedores de gasolina de España (84 propietarios que venden más de 10 ó 15 millones de litros anuales), quienes han pedido que la distribución de estas comisiones sea por litro vendido, no por estación de gasolina. A los grandes propietarios los beneficios que les supone esta medida es un incremento de un 35 por ciento, mientras que a los pequeños vendedores, les supone más de un 75 por ciento.

Posible nuevo Gobernador de Barcelona

Barcelona, 20. — (PYRESA). — En círculos políticos barceloneses se afirma que el gobernador civil de Barcelona, don Manuel Ortiz Sánchez, ha presentado su dimisión con carácter irrevocable, y que en el próximo Consejo de Ministros será nombrado don Manuel Fraile como sustituto para dicho cargo.

Las citadas fuentes agregan que, por el momento, el señor Ortiz Sánchez no ocupará cargo político alguno.

TELEFONOS DE NUESTRO PERIODICO
 Dirección: 20 39 30
 Redacción y Talleres: 20 20 42
 Administración: 20 18 82